

# FRANCO Y LA JUVENTUD

A lo largo de estos años creadores de una nueva y prometedora España, figura entre los registros constantes de nuestra evolución cotidiana la lealtad permanente de la juventud a Francisco Franco. En función de esta actitud, invariable generación tras generación, el país puede mirar al futuro con optimismo y esperanza, porque resulta fácil constatar que no vivimos una etapa aislada, como un compartimiento - estanco, en el devenir de nuestro pueblo, sino una fase constructiva que funde sus raíces con firmeza en el pasado y se proyecta con decisión hacia el mañana.

Cabe decir, por supuesto, que tal ha sido el índice más exacto de la obra del Jefe del Estado en estos lustros de intenso y eficaz quehacer colectivo. Y de ahí, también, que su Caudillaje haya tenido plasmación verdadera y total no sólo en el espacio, sino igualmente en el tiempo, con un alcance cualitativo y cuantitativo sin precedentes en nuestro medio. Ahora, como ejemplo y testimonio de cuanto hacemos, la juventud española va a reunirse en la explanada del Palacio de El Pardo, el día 8 de diciembre, para rendir adhesión y homenaje a quien más ha creído en ella, a quien más caminos supo abrir ante su andadura, a quien dialoga y cuenta con su colaboración para cuantos propósitos comunitarios nos plantea.

ORGANIZADO el acto por la Delegación Nacional de la Juventud, serán 17.000 los jóvenes que intervengan y participen en él, llegados, como es lógico, desde todas y cada una de las provincias del solar patrio. De ellos, pertenecen unos 8.000 a la Organización Juvenil Española, 2.900 a los Colegios Menores de la Juventud, 2.000 a la Sección Femenina, 1.000 a las asociaciones de jóvenes, otros 1.000 a las asociaciones de carácter deportivo, 500 a la Asamblea de Jóvenes, 300 a organizaciones de jóvenes trabajadores y 200 a organizaciones de universitarios.

PLURALIDAD geográfica, de un lado, y dedicación, de otro; organizaciones, colegios, universidades, muchachas, asambleas, asociaciones, deporte. Y será uno de estos jóvenes, en presencia de altas personalidades y autoridades de la nación, y entre ellas el Ministro Secretario General del Movimiento y el Delegado Nacional de la Juventud, quien ofrezca el homenaje juvenil a Francisco Franco. Un homenaje en el que, de alguna forma, participaremos todos los españoles, sin una sola excepción, alineados en la justicia de reconocer expresamente su talento, su carácter, su entrega, su voluntad, su dedicación, y, en definitiva, su norte único en el difícil cometido que le ha otorgado nuestra historia: el bienestar presente y futuro del pueblo español; algo en cuyo logro — como lo será en su día en su disfrute — ha correspondido y corresponde un papel de primera fila a las nuevas generaciones. Las mismas generaciones que van a rendirle ahora el testimonio de su reconocimiento y de su lealtad.

## VISITA del PRINCIPE al CONSEJO de ESTADO



MADRID.—El Príncipe de España realizó ayer una visita al Consejo de Estado. En la foto, don Antonio Oriol de Urquijo durante las palabras que pronunció en esta visita de don Juan Carlos, de la que ofrecemos información en segunda página.

LA ALIMENTACION Y EL CONTROL DE LA NATALIDAD —

IMPERTINENCIAS DE UN MINISTRO U. S. A.

## El Papa, blanco de las iras del Secretario de Agricultura

Después pidió perdón públicamente

NUEVA YORK, 30. (Del corresponsal de PYRESA, Félix Ortega). — Todos los Gobiernos del mundo tienen su niño terrible. En Estados Unidos el puesto lo ocupa, pese a sus sesenta y cinco años, el secretario de Agricultura, Earl Butz, hombre capaz de calificar a sus colegas de la Administración y al mismo Presidente Nixon de "partida de malditos locos" cuando impusieron controles de salarios y precios, o de afirmar a la Prensa que estaba gastando dinero de su Departamento "como un marinero borracho". Pero esta vez se ha pasado, porque el blanco de sus iras ha sido el Papa.

Butz se ha mofado del jefe de la Iglesia Católica asegurando que todas las afirmaciones papales sobre el problema de la alimentación y el control de natalidad carecen de valor alguno porque, en sus propias palabras, «ni juega al juego ni impone las reglas». Una versión 1974 de la pregunta stalinista sobre el número de divisiones del Papa.

La Iglesia Católica americana, silenciosa después de muchos años de penetración constante de una sociedad siempre suspicaz de la potencial influencia de Roma en Estados Unidos a través de ella, de una sociedad que sólo hace pocos años consiguió vencer sus temores y elegir el primer Presidente católico, ha salido en tromba al paso de Butz con un poder y una unanimidad que reflejan su fuerza real. La archidiócesis de Nueva York ha enviado un telegrama al Presidente Gerald Ford pidiendo las excusas de Butz o su dimisión. El llamado «senado de sacerdotes», compuesto por mil quinientos miembros, ha hecho lo mismo. Y Butz, cuya crítica al Papa fue hecha parodiando el acento barriobajero de las minorías italianas, se ha encontrado en una posición tan difícil que, aunque ha pedido perdón públicamente por sus palabras, pocos dudan de que en la próxima reorganización del Gabinete, en enero, habrá otro secretario de Agricultura.

(Pasa a la página siguiente)

## ROMA Intentan asaltar un cuartel

ROMA, 30. (PYRESA). — Dos tentativas de asalto a un cuartel de carabinieri, efectuadas por un misterioso "comando" antes de medianoche y poco después a las dos de la madrugada, dieron lugar a un largo tiroteo.



# Libertad

DIARIO NACIONAL - SINDICALISTA • FUNDADO POR ONESIMO REDONDO EN 1931

Editado por Prensa y Radio del Movimiento, Madrid.—Redacción, Administración y Talleres: Santa María, 2.—Director: Carlos Sanz Alonso

VALLADOLID, sábado 30 de noviembre 1974 - Epoca V - Año XLIII - Núm. 11.258 - Precio: OCHO Ptas.

## Scotland Yard, en pie de guerra

# LA LUCHA CONTRA EL TERRORISMO HA EMPEZADO EN GRAN BRETAÑA

Sólo una sospecha autoriza a la Policía a detener, deportar y allanar cualquier vivienda

## SE PIDE LA VUELTA DEL VERDUGO

LONDRES, 30. (Del corresponsal de PYRESA, Antonio Farrá). Las nuevas disposiciones excepcionales contra el terror, elaboradas por el Ministerio del Interior, son ya ley. Tales normas conceden vastos poderes a la Policía: a) Para detener; b) Para deportar; c) Para allanar la morada de todos aquellos que tengan que ver con el IRA —organización revolucionaria que a partir del día de la fecha ha quedado al margen de la legalidad—, por lo menos, así lo parece a los guardias.

La nueva pragmática —la cual, de momento tendrá una vigencia de medio año— infringe de alguna manera algunos derechos civiles tan antiguos y tan tradicionales como la "Magna Carta" para los ciudadanos del Reino Unido. A todo esto hay que añadir que la salida a la calle de ley semejante marca el inicio de un tiempo de noviciado para probar el temple de toda la comunidad. El nuevo Gobierno —quien fuerza es confesarlo— aun con tener sobre el papel fama de más liberal, está administrando a la colonia del Ulster con más desaciertos y menos liberalidad que el anterior Gobierno "tory", al promulgar esta serie de prevenciones antiterroristas, medidas de drásticas por el propio Ministro de la Gobernación, que las implantase introduce, por decirlo así, en el tubo de ensayo a toda su política norteamericana.

Asimismo, se somete a prueba el aguante y el nervio de todo el pueblo británico, así como la deter-

minación y la eficacia de las fuerzas de orden público.

A la aprobación de esta

ley antiterrorista se llegó al cabo de feroz y prolongado debate. En los Comunes no se levantó sesión hasta la hora del desayuno. Los padres de la patria habían estado deliberando toda la noche y toda la tarde del día anterior. Cuando abandonaron sus estrados ya irrumpían sobre la ciudad las primeras claridades de la mañana otoñal. Iba a ser un día de luz gris incierta, como incierto y oscuro es el porvenir que aguarda a esta ley.

(Pasa a la página siguiente)

## POSESION DE LA UNICA MUJER ABOGADA - FISCAL DE ESPAÑA

ORENSE, 30. (Cifra).—La única mujer abogada-fiscal de España ha tomado posesión de su cargo en un acto que se celebró en la Audiencia Provincial de Orense.

Se trata de la señorita María Belén del Valle Díaz, natural de Cangas de Onís (Asturias).

La posesión tuvo lugar ante la Junta de Gobierno de la Audiencia y con asistencia de fiscales, magistrados y funcionarios de organismos judiciales.

## MAS BOMBAS EN BELFAST

BELFAST, 30. (Efe).—Dos bombas hicieron explosión anoche en dos bares en localidades próximas a la frontera entre las dos Irlandas. Cuarenta y seis personas resultaron heridas. Dos de ellas se encuentran en condiciones críticas, según informaciones recibidas.

Antes de las explosiones no hubo ningún aviso previo, lo que según fuentes militares, es propio de extremistas protestantes.

## AUNQUE ES UN ASESINATO

La Asamblea Francesa aprobó la "interrupción voluntaria del embarazo" — El aborto ha desbocado a la mayoría parlamentaria



Simone Veil, ministra de Sanidad francesa, en el momento de defender su proyecto sobre la legalización del aborto en las diez primeras semanas del embarazo, ante la Asamblea Nacional. (Cifra Gráfica.)

PARIS, 30. (Del corresponsal de PYRESA, Enrique Laborde). — Por doscientos ochenta y cuatro votos contra ciento ochenta y nueve, la Asamblea Nacional ha aprobado, al cabo de tres largos días de apasionado debate —veinticinco horas de

uso y abuso de la palabra por parte de setenta y cuatro oradores—, el proyecto de ley sobre la "interrupción voluntaria del embarazo", según la expresión de la Ministra de Sanidad, que ha anulado los términos de (Pasa a la página siguiente)

HAY UNA VACUNA PREVENTIVA

## La gripe otra vez

## NOS INVADIRA RAPIDAMENTE

La gripe está haciendo su aparición nuevamente, como ocurre por estas fechas todos los años, y comienza a ser ya motivo de conversaciones y de inquietudes, al bien por el momento los datos muestran una incidencia débil y de carácter benigno. Hace algo más de una semana se celebró en la ciudad italiana de Turín un simposio sobre el tema de la gripe. Entre las conclusiones a que se llegaron destacó la de que la epidemia gripal que nos amenaza este año a los europeos es la denominada "neozelandesa", que existe una vacuna preventiva contra ella y que es necesario tomarla para inmunizarse. La opinión unánime de los doctores es que este tipo de gripe nos invadirá rápida y virulentamente y que es necesario prevenirse mediante la conveniente vacuna.

(Pasa a la página siguiente)

## Referencia del Consejo de Ministros

MADRID, 30. (Cifra).—Referencia de la reunión del Consejo de Ministros del día 29.

Bajo la presidencia de Su Excelencia el Jefe del Estado se ha reunido en el Palacio de El Pardo, el Consejo de Ministros.

Informaron al Consejo, sobre materias de sus respectivas competencias, los ministros de la Gobernación, Hacienda, Asuntos Exteriores, Secretario General del Movimiento y Comercio.

## Problemas laborales en Gibraltar — LOS "LLANITOS" QUIEREN MEJORES SALARIOS

ALGECIRAS (Cádiz), 30. (Cifra).—Un grupo de gibraltareños irrumpió en la noche del jueves en la casa de la Televisión de Gibraltar profiriendo insultos contra la BBC de Londres por la información difundida sobre la situación conflictiva que en el orden laboral viene padeciendo la colonia.

Según la información, transmitida en lengua española por Radio Gibraltar, los manifestantes acusaban a la BBC de difundir a través de sus programas únicamente la versión que da de dicha situación el Gobierno gibraltareño.

Añadió la emisora que fue requerida la presencia de la fuerza pública para disolver la manifestación, lo que sólo fue posible cuando un miembro de los sindicatos de trabajadores gibraltareños —que participaba a la sazón en un programa televisivo en directo— abandonó el edificio.

(Pasa a la página siguiente)



# — MAÑANA, ACTO FALANGISTA EN CALDERON

## Hablará el Presidente Nacional de los Circulos "José Antonio"

Los Circulos "José Antonio" y las Juntas Promotoras de Falange Española de las J. O. N. S., han organizado un gran acto político denominado V Acto Nacional "Valladolid 1974", que se celebrará mañana en el Teatro Calderón, a las doce.

Intervendrán un estudiante de tercer curso de la Facultad de Medicina de Valladolid y don Diego Marqués Hornillo, presidente nacional de los Circulos "José Antonio". Posiblemente también intervenga el señor Rincón de Arellano, ex alcalde de Valencia y vieja guardia de Falange Española de las J. O. N. S. Por el número elevado de camaradas de todas las regiones que se van a desplazar, se espera que el Teatro Calderón esté completamente repleto de público.

Las invitaciones y pases se podrán recoger personalmente en López Gómez, 20, cuarto izquierdo, desde las dieciocho a las veintidós horas, hoy, mañana, domingo hasta las doce horas en el Hogar de la Falange.

# EL SERVICIO DE LIMPIEZA, "PARQUESOL" Y LA ESCALA DE VEINTE METROS

A veces, los de fuera saben más que los de dentro. Se quejaba el pasado Jueves el señor Martín Calero de que mientras los periódicos sabían todo lo que iba a pasar, sin demasiados esfuerzos al poner en juego fantasías de "ciencia-ficción", los "papás" de la ciudad no estaban enterados directamente, que es lo que les dolía. Nuestro querido amigo parece ignorar que periódicos y periodistas saben tanto que ven buéspedes en sus dedos. Por ejemplo, lo de "Parquesol", que tendría que influir en la tranquilidad de la última sesión plenaria, no repercutió nada, con grave quebranto de pronosticadores, metidos a periodiqueros. El Alcalde contestó al dinámico y entusiástico Martín Calero de muy buenas maneras:

—Todos saben lo que tienen que saber y cuando llegue el momento, lo que es secreto ahora no lo será. Si los periodistas se enteran es porque trabajan por su cuenta —dijo.

Efectivamente, todos los periódicos tienen su servicio de "espionaje" más o menos encubierto. El atildado señor Garrido Capa —cañepón de la Comisión de Limpieza, con ganas urgentes de dejar Valladolid como «la patena»—, con la mejor sonrisa del mundo invitó al disgustado Calero a colaborar en un negocio que no está perfumado de nada bueno. Fue un incidente más de una sesión, con comentarios posteriores en el despacho de la Alcaldía en el día de ayer y algunas referencias a ciertos gastos de medicación que parecen salirse de la órbita normal o Valladolid está pasando momentos difíciles en la salud de sus hijos o sus empleados, como en tiempos de la ilustre beata Doña Marina de Escobar, que no ganaban para aspirinas y quien dice para aspirinas, dice sangrinas, cataplasmas, cantáridas, lavativas, etcétera, en el caso extraño de que no existiesen todavía aspirinas.

Lo bueno de la sesión fue el canto que hizo el señor De Luis en honor del Cuerpo de Bomberos, al que hicimos referencia en la información de ayer. La nota del número de Industrias comparándolas con el de 1929 resultó escandalosamente bella. Valladolid cuenta ahora con más de cuatro mil y hace poco más de medio siglo había que buscarlos con candil. Eran las doce menos diez de la noche cuando al capitular se le ocurrió leer el largo informe, en vista de que el secretario general ponía la misma cara que ponían los que no se daban cuenta del alcance del trabajo. Le leyó con énfasis, denotando tenerlo ensayado, sin embargo que la hora final de medianoche sonaría de un momento a otro. La prisa promovió un descarrilamiento literario —así lo entendimos— y en vez de decir Diego dijo Digo, como argumentando que entre los elementos auxiliares para extinción de incendios hay una escala muy buena, que sólo es de veinte metros. La solución la entendimos todos como recomendación a los arquitectos a fin de que no extralimiten en tal medida. A la salida del salón de sesiones, un teniente de Alcaldía, cachondo en la expresión, dijo en un corro de amigos:

—Mi tatarabuelo, que era hombre de la Corte de Fernando VII fue encargado de que hicieran

al Rey una cama de cuatro metros de larga. Jugándose el tipo preguntó al monarca por tan gran animal como ocupante. Fernando, en un momento de lucidez, desistió del encargo. Mi tatarabuelo murió en Francia.

En este caso sucede al revés, al fijar el nuevo tamaño de las edificaciones en función de la longitud de la escala.

El mundo, más que así, es «ansí», como diría un concejal allá por los días del señor Cayetano, el simpático churrero de la calle Mantería, al que le atribuyen los «gondolos» para el lago del Campo Grande.

L. C.

## IX Asamblea Nacional de Colegios Familiares Rurales Hoy hablará el Subsecretario del Ministerio de Agricultura

Ayer comenzó en "El Pino", Centro de Formación Profesional de segundo grado, la IX Asamblea Nacional de Colegios Familiares Rurales. Asisten unos doscientos agricultores pertenecientes a Castilla la Vieja, Castilla la Nueva, León, Galicia y Navarra. Ayer se procedió a la apertura de la Asamblea, con la intervención del Presidente Nacional. Más tarde se abordó el primer tema de la Asamblea.

La Asamblea se prolongará hasta el lunes. En las sesiones de hoy intervendrá el subsecretario del Ministerio de Agricultura, don José García Gutiérrez, que hablará sobre "La participación de los agricultores en el desarrollo de la agricultura".

Peatón: cruce con luz verde o cuando el guardia se lo permita y nar los pases señalizados

# discreteo intrascendente

## LA CONCIENCIA UNIVERSAL

Le hemos visto descender los peldaños del trono imperial, no uno a uno, sino de dos en dos o de tres en tres. No hace tanto tiempo que le contemplábamos en la televisión, en el esplendor de su anclana majestad, precedido de cruces litúrgicas y rodeado de incienso. Últimamente se nos le ofreció, en un nuevo reportaje, sin galas regias, pero aun figuraban a su triste y cansado paso grupos de fanáticos que casi a la mano le gritaban eterna fidelidad, entre danza y regocijo. Esto ya tenía más de vía dolorosa que de clamor popular. Los soldados que le acompañaban más parecían sayones y verdugos que guardia imperial. Habían comenzado previamente a esta carrera de humillaciones los heraldos de la revolución en marcha; el capítulo de cargos era muy grave. Se hablaba de dineros, de hambre y muerte, de insensibilidad y de olvido, de hipocresía y de traición. ¡Quién lo había de decir...!

como guías de ingenio, explotación y administración de los bienes mostrencos.

¡POBRE Halle Selassie! No es que queramos descargarle la responsabilidad que le cabrá ciertamente al hacer cuentas de usos, abusos, errores y abandonos del tiempo perdido en puros triunfalismos y poca vanidad internacional: la rebelión anteriormente fracasada, bien le había dado la medida —con la complicidad de su propio hijo— de la tormenta que se avecinaba, si no se ponía pronto en marcha la revolución desde arriba. Hoy ya es tarde y sobre su anclanidad caen pesadamente las iras cesatadas de tanta pobreza y miseria burladas. Y lo más triste y lamentable es que el traumatismo comienza haciendo tabla rasa de todas las tradiciones y valores patrios, sellándole con sangre. Nuestro mundo, que se quiere caracterizar de sensatez y de humanidad; de respeto a la vida de los otros, suprimiendo las penas más graves en los grandes delitos, pronto olvida estas bellas teorías para llevarse en cambio y a la primera ocasión del odio y la venganza.

Y lo raro es que los criterios sufren excepción, por lo menos la excepción del silencio, según se trate de éstos o aquéllos y si hay amigos o enemigos por medio. No es ésta la ocasión de recordar casos flagrantes de las grandes contradicciones; pero poco se protestan ejecuciones masivas bien recientes, atropellos de pueblos enteros en el Este de Europa, y ahora mismo casi se dan por buenos —poco menos— los asesinatos de los sesenta etíopes ejecutados en masa al primer cambio de signo de la revolución. Solamente queda en pie esa figura dolorida y triste del Rey de Reyes, vencido y humillado, como si la conciencia universal se diera por satisfecha con el perdón de un pobre viejo, traído y llevado cuando convino a los fines que entonces se buscaban. La sensibilidad no pasa de ahí.

H.

# Madrid, kilómetro cero SE ESTRECHA EL CERCO



Por JESUS VASALLO

MADRID.—(Crónica especial para LIBERTAD).—Hay un nuevo cerco de Madrid, y que me perdone quien vea en esto alguna alusión bélica al pasado. Alguno habrá, que estas cosas ahora parece que molestan mucho. Nos está naciendo una piel demasiado sensible al reflejo del recuerdo. El cerco de ahora es de paz y no de guerra y se lo ponen a la Villa y Corte los catalanes. Vienen a por todas y lo estrechan cada día. Con la palabra y con la acción.

Al parecer, en Barcelona no les gusta el «establishment». No el oficial, sino el de la novela de Rodrigo Royo, que es un poco como la leyenda de un Don Sebastián de sí mismo. O como un Guadiana con bigote y arrestos juveniles. Aparece cuando nadie lo espera y desaparece si uno trata de encontrarle. En un periódico con delantal —eso sí, bastante agredido— dijeron que era una bazofia, llena de clavos.

Royo replica con los premios que ganó en Hispanoamérica y sus marcas de venta, donde no era fácil reconocer a los personajes. Los parecidos son mera coincidencia y allí la imaginación de cada cual. La mía ha ido lejos al fotografiar a tipos y «affaires» —por llamarlos algo elegante— del mare magnum político-económico español. Incluido algún catalán, cuyo nombre se ha hecho famoso.

A Néstor Luján, que metió las narices en temas que no le van —como se sabe, es experto en buena mesa— le han pegado duro, cual se merece. Duro, pero con serena claridad, un representante de la Junta de Mandos de los Circulos «José Antonio» aclara que la Falange nunca estuvo mayoritariamente en el poder; sólo lo compartieron algunos falangistas, a título personal. Lo que se patrocina es nuevo, puesto que nunca se estrenó. Y zapatero a tus zapatos, si para estas cosas tienes falta de conocimientos o torpe la intención.

En el Circulo Catalán tuvimos coloquio con Salom por su obra «Nueve brindis por un rey». El oftalmólogo-autor, antes muy cordial, anda un poco enfadado y ya había respondido en tono agresivo en el cocido del Club de Arte, cosa insólita en un homenaje. Por lo visto, le cabrean no sé qué imaginarias dificultades oficiales y que no digan nada de su obra en televisión. Pero los amigos no tenemos la culpa. Tampoco sé por qué tuvo que salvar a los hombres y atacar a nuestras instituciones. Según se comprobó no hace mucho, son de lo poco que funciona en el país. ¿O no?

Como la obra trata del compromiso de Caspe, me llevaron por sorpresa de compromiso. Oí hablar mucho de democracia, pero me habían designado con el dedo. No lo sentí, porque estuve entre la tímida María José Goyanes, la seduda Ana Mariscal y la finísima Silvia Tortosa, que sabe mucho de historia. A mí las actrices guapas e inteligentes me chillan. ¡Qué le vamos a hacer!

La cosa se dio bien y con altura y, aun con la mala uva de buscar parangones con situaciones actuales no se politizó. Aunque se trataba de teatro político. Sentí que faltaban a su compromiso Anson, Rocamora y González Vergel. En ocasiones nos pusieron en un brete, sobre todo un general de ochenta años que, con todos los respetos, no entendió nada y se dio de baja como socio. Lo único que deduje del diálogo es que no estamos maduros para dialogar. Por lo demás, le hicimos un poco de propaganda a la comedia, a ver si se anima un poco la taquilla y mejora el humor de Salom, acostumbrado al éxito de «La casa de las chivas».

Se falló un premio comercial y en el Jurado —competente y honestísimo y con algunos amiguetes míos— había dos catalanes. Lo ganaron otros tantos. Con toda justicia, supongo; pero, aun libres de toda sospecha sus promotores, sorprendió que en la preselección no pasara ningún escritor famoso madrileño, que los habla y con calidad. Misterios de estas cosas.

Umbral también se puso de uñas, no sé por qué. Allí estaban Benquerel, escritor del exilio —que había renunciado a hablar en el Circulo Catalán— y Pedro de Lorenzo, aquí forjado. Umbral dijo que eran producto del silencio impuesto. No sé a qué se refería, pues escribe cuanto quiere. El autor de «Gran Café», en olor de presentaciones —lleva cuatro en quince días— se preguntó: «¿Qué es más color, el rojo o el azul?»; «Hombre, Pedro, qué quieres que te diga! Para mí, el segundo. Benquerel, con voz doliente, dijo que su libro era el de un vencido. Tampoco es para ponerse así. Ganó el premio, como los ganan ahora casi siempre los que se fueron o los republicanos que se quedaron. Con toda justicia, pues nuestros escritores deben ser una caca. Entonces, ¿qué más quiere? Y menos mal que esta vez siquiera nos han dejado a los que ellos llaman los vencedores un finalista, que se lo merece todo, a pesar de su amistad con el editor.

Ahora ha venido el alcalde Massó, que no es conservero, sino conservador, a explicarnos entre la densa nube de humo que provocaban los puros de Udina Martorell, eso del área metropolitana. Como no soy Fisac, con el lio urbanístico y las estadísticas me aburrí mucho. Prefiero los brindis. Sólo le entendí que no se considera un supercalcaide y cree que lo conveniente para Barcelona no vale para Madrid. Luego nos repartieron documentación abundantisima sobre el lio ese del trasvase del Ebro. ¡Menuda batalla! Y disculpen si de «nuevo sale a relucir la alegoría.

No he estudiado el tema a fondo y son montañas de papel lo que saqué de allí, más lo que me han enviado ya de Zaragoza. Cualquiera día lo leeré —y a lo mejor escribo algo—. Pero a simple vista y por olfato, me da la impresión de que la razón —dentro de las relatividades de esta vida— la tienen los aragoneses. Y el mejor montaje de presión y de relaciones públicas, los otros. Aunque Pilar Narvión recorre sus tierras nativas en una activa campaña de discursos contra la operación. Es la primera impresión objetiva de un neutral.

Por lo demás, de acuerdo con el «Brusi», el trasvase, como el liberalismo, no es pecado. Pero puede ser una tontería, o algo peor: un grave error. Estudiemos las aguas subterráneas de Cataluña, pide Ballarín Marcial. ¿Y por qué no todo el subterráneo? En el centro de Barcelona está el palmo de suelo para construir a 4.500 pesetas.

«Desiderios», Pascual Estevill y Barco Teruel piden otro cambio y que resucite la Lliga. A mí me da igual. ¡Con Cruyff la va a ganar el Barça! La función crea el órgano, afirma Jaime Miravilles, también vultoso del exilio, cosa que me gusta, pues me apenan los hombres obligados a dejar esta entrañable tierra nuestra. De todos; no sólo de esa burguesía catalana, ante la que él lanza su grito: «Despierta».

La Diputación barcelonesa ha inaugurado aquí una delegación con despacho para el Presidente. Vienen a la montaña. No es mala política. Descentralizar, pero con oficinas en la capital del Reino. El buen «seny» Trias Sagnier dice que España se ha transformado gracias al histórico equipo de Ullastres, Navarro Rubio y Rodó. Por eso ahora descansan. Fontana Codina, que gracias a Dios, convertido en ex, no tiene que luchar con las amas de casa por eso del aceite, juega al tenis con el embajador en Viena. Este siempre se confesó socio del Opus y de la Ciudad Deportiva del Real Madrid. Cuando se cambia el traje blanco por el de calle, luce en la solapa el yugo y las flechas en oro y quiere llevar zarzuelas a los lares de Strauss. Todo estupidamente diplomático.

Ultima noticia. Hace poco estuvo aquí el inquieto Auger con un paquete de interesantes libros de «Dopesas». Ahora nos anuncia su llegada para presentar la nueva fase de la revista «Meridiano 2.000». Y —¡cómo no!— se trae en el bolsillo la lista de sesenta y siete futuros —extraño número— hecha por «Mundo». La revista, no todo el mundo. En esto los demócratas eligen siempre ellos. Ya hay expectación entre los interesados. ¿Serán los de siempre o diferentes? Sebastián es popular de «Pueblos», como yo, aunque más listo. Quiere copar Madrid y lo conseguirá. Por el momento, como sus paisanos, estrecha el cerco. Y a mí, que amo a Cataluña con pasión joseantoniana, cuando se trata de estos catalanes de España, como dice Flaquer, no me parece nada mal.

## BOLETIN DE SUSCRIPCION

Don ..... con domicilio en ..... calle ..... desea suscribirse al diario LIBERTAD a partir de esta fecha, abonando su importe mediante la siguiente forma de pago:

● MENSUAL .....	180 Ptas.
● TRIMESTRAL .....	540 "
● ANUAL .....	2.160 "

..... de ..... de 197 .....

Firma, .....

EN EL TEATRO VALLADOLID

## El día 4, recital de Narciso Yepes

El día 4 se celebrará en el Teatro Valladolid, a las ocho, el concierto-recital de guitarra de Narciso Yepes, que en su ciclo de Actividades Musicales ofrece la Universidad. Un reducido número de localidades que fueron devueltas a taquilla al aplazarse el concierto anunciado para el día 30 de octubre serán puestas a la venta en taquilla a las siete del mismo día.

## AVISO

NOTA DE ASPRONA. Estos días han sido frecuentes las llamadas a las oficinas de ASPRONA, preguntando si por parte de la institución se había promovido algún tipo de cuestión domiciliaria para recaudar fondos para esta obra. Por lo que esta Asociación informa al público en general y a los protectores de esta entidad, que no está controlada por ASPRONA, esta campaña y que es ajena a ella. Por lo que solicita de todos los lectores lo notifiquen a la autoridad, en caso de ser abordados por algún peticionario. Al mismo tiempo notifica que tiene a la venta lotería de Navidad en los siguientes números: 50.872, 45.099, 43.777 y 36.730.

## IV FESTIVAL DE LA CANCION DE LA PAZ

Organiza: "LA VOZ DE VALLADOLID" EMISORA C. A. R. - R. E. M.

## TEATRO CALDERON DE LA BARCA

Día 6 de diciembre, 11 noche: INTERPRETACION DE LAS DIECIOCHO CANCIONES SELECCIONADAS FIN DE FIESTA: RECITAL DE **MOCEDADES**

Día 7 de diciembre, 11 noche: INTERPRETACION DE LAS DIEZ CANCIONES FINALISTAS Y ENTREGA DE PREMIOS FIN DE FIESTA: RECITAL DE **BETTY MISSIEGO**

Localidades: En las taquillas del Teatro a partir del día 4.

EL SANTO DEL DIA

SAN ANDRES, APOSTOL (+ 62)

El glorioso apóstol San Andrés, hermano mayor de San Pedro...



Después de haber recibido el Espíritu Santo fue a predicar el Evangelio...

EL SOL, LA LUNA Y LAS ESTRELLAS

Hoy, sábado, día 30 de noviembre de 1974. Van transcurridos 333 días del presente año...

CADA DIA SU REFRAN

"LO OLVIDADO, NI AGRADECIDO NI PAGADO."

PSUDONIMOS

AVENIDA.—A las 5, 7,45 y 10,45: "La dinamita está servida". CALDERON.—A las 5, 7,45 y 10,45: "El emperador del Norte".

RADIO Y TELEVISION

LA VOZ DE VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—16,30: ¡¡¡Mañana es domingo!!! 17,45: Dos canciones y un regalo...

RADIO VALLADOLID

TARDE-NOCHE.—16,00: Música ácida. 17,00: Los 40 principales. 18,00: Sábado, sabadete, y Tip y Col.

RADIO POPULAR

TARDE-NOCHE.—16,00: Ritmo. 16,30: Adagio. 17,00: La semana a 33 r. p. m.

FARMACIAS HOY HACEN GUARDIA

HASTA LAS 11 DE LA NOCHE.—Gamazo, 8. Regalado, 10. Plaza Circular, 8.

CONTINUAN EN SERVICIO.—Regalado, 10. Plaza Circular, 8.

TURNO DE REFUERZO.—Plaza Leones de Castilla, 11. Teresa Gil, 22.

PARA MAÑANA

HASTA LAS 11 DE LA NOCHE.—Plaza Leones de Castilla, 11. Teresa Gil, 22.

CONTINUAN EN SERVICIO.—Teresa Gil, 22. Paseo de Zorrilla, 14 bis.

CULTOS

EXPOSICION DEL SANTISIMO

Santiago.—A las 6,30 de la tarde a las 7,30, rosario, reserva y misa.

Reparadoras.—De 8,30 de la mañana a las 6,00 de la tarde.

San Pablo.—A las 6,30 de la tarde, rosario; a las ocho, misa.

PARROQUIAS DE SAN RAMON Y SAN PASCUAL

Misas en las nuevas parroquias de San Pascual (Huerta del Rey, capilla de las Religiosas Dominicas Francesas) y San Ramón (Huerta del Rey, Colegio Hermanas Maristas).

Diaría.—A las siete de la tarde en San Ramón, excepto los miércoles; a las siete y media de la tarde, en San Pascual, excepto los martes.

PARROQUIA DE SAN MIGUEL

Horario de misas
Días festivos: Por la mañana, a las 9,30, 10,30, 12,30 y 1,30. Por la tarde, a las siete.

PARROQUIA DE SAN ISIDRO LABRADOR (Junto al Mercado)
Misas diarias: Por la mañana, a las nueve. Por la tarde, a las ocho.

RR. SALESA

Todos los días, misa conventual a las 8,15 de la mañana. Los domingos, de nueve a once de la mañana, estará expuesto el Santísimo.

PENITENCIAL DE LAS ANGUSTIAS

Todos los días, misas de nueve, diez, y ocho de la tarde.

PARROQUIA DE SANTO TOMAS DE AQUINO

Horario de misas
Días laborables: Por la mañana, a las 9,30, en la Capilla Militar. Por la tarde, a las 7,30, en la Capilla Militar.

Domingos y festivos: Por la mañana, a las 9,30 y 10,15 en la Capilla Militar (sólo para niños), y a las 11,30 y 12,30 en Centro Cultural.

MAÑANA, COLECTA DE CARITAS DIOCESANA

Mañana se celebrará colecta en todas las parroquias e iglesias conventuales de la ciudad, en favor de las obras sociales que debe atender Caritas Diocesana.

NOVENA A LA INMACULADA

EN LAS CARMELITAS DEL MUSEO

Hoy, a las siete y media de la tarde, dará comienzo en el Colegio de las Carmelitas del Museo la novena de la Inmaculada, ofrecida por la Congregación Mariana de señoras.

EN EL SANTUARIO NACIONAL

Con santa misa y homilía tendrá lugar, predicada por sacerdotes del Opus Dei, en el Santuario Nacional de la Gran Promesa, a las ocho y media de la tarde. Comienza hoy.

EN LA PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA REINA DE LA PAZ

Comienza hoy. Todos los días se hará la novena después de las misas de costumbre. Por la tarde, a las siete y media, rezo del santo rosario, y a las ocho, celebración de la Eucaristía.

Los días festivos, el acto de la tarde será a las 8,10: santo rosario, y a las 8,30 la Eucaristía. Predica las homilias el padre Manuel Oroquieta, franciscano.

EN LA IGLESIA PENITENCIAL DE NUESTRO PADRE JESUS NAZARENO

Salvemos al mundo por María. Piadoso novenario a la Santísima Virgen en su Inmaculada Concepción. Comienza hoy. Misa diaria a las nueve y media. Por la tarde, a las ocho, santo rosario comentado, ejercicio y salve. Hoy, acto seguido, santa misa comunitaria.

Mañana, santa misa a las nueve y media y de cofradía a las doce. Rogamos la asistencia, en particular a cofrades y hermanas de Cofradía.

CONVENTO DE LA PURISIMA CONCEPCION

Por la mañana, a las ocho, santa misa. Por la tarde, a las siete, exposición del Santísimo Sacramento, rosario, novena a la Virgen y bendición con el Santísimo. A las ocho menos cuarto, santa misa con homilía y salve.

El día 8, los cultos de los días anteriores. Durante todo el día estará expuesto el Santísimo Sacramento. Después de la salve se dará a besar la imagen de la Niña María. Predicará la novena el padre Galo Gutiérrez, O.F.M.

VIGILIA DE LA INMACULADA

Gran Vigilia de la Inmaculada para la juventud femenina de Valladolid. El día 6, a las seis y media de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral.

IBERDUERO, S.A.

Distribución Eléctrica Valladolid
CORTE DE SUMINISTRO

DOMINGO, DIA 1 DE DICIEMBRE

CAPITAL.—De 9 a 9,30 horas, aproximadamente. Sector "Casas Militares".

De 10 a 11 horas, aproximadamente. Sector "San Andrés".

De 11 a 13 horas, aproximadamente. Sector "Palacios".

RURALES.—De 9 a 12 horas, aproximadamente. Los pueblos siguientes: Aldeyuso, Molpece, Fompedraza, Canalejas, Campaspero, Cogeces del Monte, Bababón, Torrescárdena, Aldeabar, Rábano y Torre de Peñafiel.

BANCO HISPANO AMERICANO MADRID DIVIDENDO ACTIVO

En uso de las facultades estatutarias y de acuerdo con lo establecido en el Decreto de 31 de diciembre de 1941, el Consejo de Administración de este Banco ha acordado repartir a los señores accionistas el siguiente dividendo activo, como complemento del ya satisfecho a cuenta de los beneficios obtenidos en el ejercicio de 1974.

Table with 2 columns: Acciones números 1 a 17.744.958, Dividendo bruto, Impuesto sobre las Rentas del Capital, Líquido por acción.

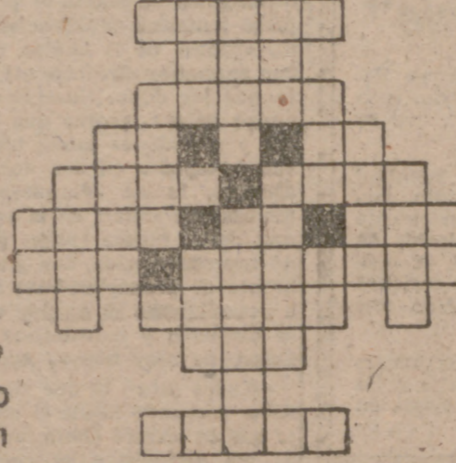
Table with 2 columns: Acciones números 17.744.959 a 21.293.950, Dividendo bruto, Impuesto sobre las Rentas del Capital, Líquido por acción.

El pago de este dividendo líquido quedará abierto a partir del sábado, día 14 de diciembre próximo, en todas las oficinas de este Banco y en las centrales de los Bancos de San Sebastián, Herreró, Gijón y Mercantil de Tarragona.

TIEMPO

PERDIDO

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



HORIZONTALES.—1: Mortífero. 2: Consonantes. 3: Cortes hechos con un instrumento apropiado. 4: Pronombre personal. Existe. 5: Rasura o corte de barba hecho de prisa y sin cuidado.

VERTICALES.—1: Siglas comerciales. 2: Serie de personas que traen su origen de un mismo tronco. 3: Asola, devasta. 4: Copete. 5: Letra griega. Altar. 6: Juego del chito. Tributar ho-

JEROGLIFICO



¿QUE HACES EN EL BALCON?

mensaje de sumisión y respeto. 7: Tuesto. Forma natural del lenguaje no sujeta a ritmo y medida. 8: Ente. Artículo. 9: Acostumbré. 10: Decreto judicial. 11: Río de la vertiente cantábrica.

LAS SOLUCIONES. EN LA SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

Medina del Campo Visita del Delegado Provincial de la Juventud

Don Porfirio Herrero Estébanez, delegado provincial de la Juventud, a quien acompañaba el Director del Departamento de Participación y el Jefe de la Sección de Actividades Deportivas, han visitado nuestra ciudad.

Celebraron una reunión de trabajo con los miembros de la Asamblea de Jóvenes de Medina del Campo y de las localidades de esa tierra en el Hogar Juvenil, tratándose principalmente de la puesta en marcha de la Asamblea con nuevas aportaciones y de la próxima constitución de la Asamblea Provincial de Jóvenes.

En el Instituto «Empedrador Carlos» celebraron una reunión con los directores de los centros escolares de Enseñanza General Básica y Bachillerato de la zona, con vistas al montaje y programación de los Juegos Escolares en aquella comarca, así como de las restantes actividades de promoción deportiva que realiza la Delegación de la Juventud.

A esta última reunión asistió la primera autoridad local.

LIBERTAD, en Barcelona

Nuestros lectores pueden disponer de LIBERTAD en sus desplazamientos a Barcelona, adquiriéndolo en el quiosco "Distribuciones Sanchez", situado en la Plaza de Cataluña, entrada a la Rambla de Canaletas.

EXAMENES DE CONDUCIR

ASPIRANTES DECLARADOS APTOS EL DIA 26

CLASE A-2.—García Manchado, Román; Martín Encinas, José Luis; Palmero Franco, Carmelo.

CLASE A-2 y B.—Aranz Fernández, Juan Antonio; Depreux Lemaire, Jean Francois; Hatfeld Depreux, Camille.

CLASE B.—Alonso San José, Euzermina; Baamonde Pedreira, María Concepción; Escudero Bueno, María José; Esteban Aceves, Eloy; Esteban Merino, José; García Alonso, Pablo; García Herrero, Esteban; García Higuera Julio; Gómez Tarrados, José Antonio; González Luengo, María Angeles; Herrero Fernández, María Sonsoles; Izquierdo Fernández, Máximo; Lázaro Rojo, Benita; Martín López, Felipe; Martín Ramos, Pedro Luis; Martín Sahug, Jesús; Nieto Rodríguez, Ana Isabel; Olea López, Miguel; Quindos Carreño, Esteban; Rincón Heredero, Eduardo; Sánchez Monje, Angel; Sánchez Revilla, María Luz; Tartaglia Nardone, Giovanni; Tomé Porteró, Vidal; Vallejo Calvo, José María; Zamarrón Vegas, Jesús.

EXAMEN PARA EL DIA 6 DE DICIEMBRE

Primera convocatoria

CLASE A-2. — Miguel García, José Antonio; Redondo Alejos, Miguel Angel.

CLASE A-2 y B.—Martín Gómez, Teodosio.

CLASE B.—Alonso Saravia, Félix José; Ambite Ruiz, Rufino; Cascajo Principe, Blanca; Cuadrado San José, Ramón; Díez Acuña, María Jesús; Dios García, Santa; Domingo Fernández, Luis Santiago; Fadrique de Vega, Antonio; Ferreiro Frailé, Luis; Gómez Mojón, Jesús; González Gutiérrez, Clara; González Herrero, José Luis; González Nieto, Paulino; González Pérez, Miguel; Herreró Martín, José Antonio; Hidalgo Concejó, José María; Iglesias de Vega, Pablo; Lebrero Aranz, Alejandro; Manrique Estébanz, Angel; Medina Salgado, Aurora; Miguel Merino, Juan; Miguélez Furones, María del Carmen; Montejo García, Angel; Moro Calvo, Máximo; Mostaza

Sánchez, Emilio; Mozo Lobato, Jenaro; Muñoz Gómez, Ladislao; Muñoz Magdaleno, Pilar; Neganes Fuente, Alonso; Núñez Saravia, Francisco Javier; Pérez Bragado, Antolín; Pérez Parla, Emilia; Posadas López Guerrero, Francisco Javier; Redondo Gila, Juan; Rodríguez Ramos, María Elena; Rodríguez Tomás, Petra; Roldán González, Julio; Román Espartero, Santiago; Romanillos Zurdo, Manuel; Sánchez Porrera, Marita Teresa; Sánchez Sánchez, San José; San José Pardo, Germán; Santos Santos, Pablo; Solla Herrero, Fermín; Trapote Pascual, Mariano; Velasco Gonzalo, José María; Zarzosa Grijalba, Jesús.

Caso de no aprobar, quedan citados en segunda y tercera convocatoria para los días 13 y 20 de diciembre, respectivamente.

COMENZO EL PLAN DE PROMOCION LOCAL DE LA JUVENTUD

A lo largo de la pasada semana, dirigentes de la Delegación Provincial de la Juventud comenzaron el desarrollo de un amplio plan de asistencia y promoción a aquellas Delegaciones Locales que han sido propuestas como objetivo fundamental de la campaña de política juvenil para 1975.

En Olmedo, Mayorga, Pedroias de San Esteban, Cogeces del Monte, Peñafiel, Iscar y Nava del Rey, estos dirigentes celebraron visitas y entrevistas con las autoridades locales y delegados de la Juventud. Se reunieron con las Juntas Juveniles, OJE, Asambleas de Jóvenes y grupos de actividades de las Delegaciones Locales.

L. VEGA MEDIAVILLA ABOGADO

HA TRASLADADO SU ESTUDIO A CALLE SANTIAGO, 13, 4º B

Jornadas Navideñas para la Juventud

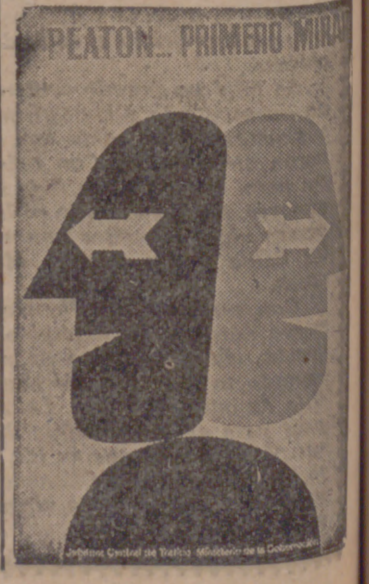
Son numerosas las inscripciones que se han recibido para la participación en los concursos convocados por las Delegaciones Provinciales de la Juventud y Sección Femenina con motivo de las fiestas navideñas.

Existen tres modalidades: Villancicos, Belenes y Tarjetas de Navidad.

En estos concursos podrán tomar parte los centros de convivencia, asociaciones, barrios, parroquias, centros de trabajo, centros de enseñanza en todas sus categorías, tanto de la capital como de la provincia. Están divididos por categorías y dotados con importantes premios.

Las bases para quienes lo deseen pueden ser solicitadas en las Delegaciones Provinciales citadas o llamando a los teléfonos 22-23-40 o 22-15-75.

El plazo de admisión finaliza el 7 de diciembre.



Vertical text on the right edge of the page, partially cut off.

# CLAUSURA DE VARIOS CURSOS EN EL P. P. O. INFORMACION SINDICAL

## Presidió el Gobernador Civil y Jefe Provincial



Ayer, a las ocho, en el segundo edificio del Centro de Promoción Profesional y Social del Ministerio de Trabajo, se clausuraron los cursos de Bombas de Inyección Rotativa, Calefactores, Delineantes de segunda de Construcción, Encargado de Obras Urbanas, Instalador de Gas autorizado, Jefe de Sección de Ventas, etc. Presidió el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don José Estévez Méndez, a quien acompañaban el Alcalde, Vicepresidente de la Diputación, delegados provinciales de Trabajo, Sindicatos y Mutualidades, Presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, Delegado

Provincial de la Jefatura de Industria, Director del Instituto Nacional de Previsión y otras representaciones.

Se inició el acto con la intervención del director del Centro, don Martín Martín, quien hizo una breve historia de las actividades desarrolladas desde que el Centro viene funcionando. Añadió que actualmente alberga en sus aulas a 620 trabajadores y en el próximo año 1975, con el nuevo edificio, habrá 1.250 plazas para hombres y mujeres en 54 especialidades diferentes, cubriendo amplios sectores de la industria y otros servicios. Se refirió a los cursos, que se desarrollan siempre con carácter intensivo, siendo compatibles con los horarios de trabajo.

El Delegado Provincial de la Jefatura de Industria centró su intervención en el Curso de Instaladores de Gas.

A continuación, el delegado provincial de Trabajo, don Juan Draper, resaltó la importancia

de este Centro de Formación y dijo que hasta ahora ha sido el PPO un pasaporte de ciudadanía laboral y ahora tiene que llevar a cabo una labor de perfeccionamiento. Resaltó el esfuerzo y el sacrificio que realizan estos alumnos en el escaso tiempo libre que les queda, demostrando su deseo de superación.

Finalizada la intervención, se procedió a la entrega de diplomas a los alumnos que habían terminado con aprovechamiento los cursos.

Cerró el acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial, manifestando la satisfacción que le producía el encontrarse en esta clausura, que no es—dijo—una clausura normal, ya que se hace en la misma aula de trabajo. Habló sobre el esfuerzo que realizan los alumnos y la gran labor desarrollada por el PPO.

Finalizó sus palabras alentando a los trabajadores alumnos a seguir superándose en su formación, felicitando a todos.

### SINDICATO PROVINCIAL DE GANADERIA

**Pienso-Base**—Se pone en conocimiento de los ganaderos de esta provincia, según órdenes recibidas del Servicio Nacional de Productos Agrarios, que a partir del 1 de diciembre se incrementará el cupo de pienso-base aproximadamente en un cincuenta por ciento.

Los ganaderos que posean la credencial de dicho organismo, no tienen necesidad de nueva petición.

Para nuevas solicitudes, se ajustarán a las normas que rigen en la actualidad.

### AGRUPACION SINDICAL DE REPRESENTANTES DE COMERCIO

Se ruega a los representantes de Comercio que van a asistir a las Jornadas Económico-Sociales en Gijón el día 3, pasen por estas oficinas, de once a dos o de siete a ocho, para entregarles la reserva de su asiento en el autocar.

### GESTIONES SINDICALES ACERCA DE LAS SUBVENCIONES PARA CENTROS DE ENSEÑANZA

Recientemente dábamos noticia del eficaz resultado obtenido en diversas gestiones sindicales, tanto a nivel provincial como nacional, y por mediación de los ministros de Relaciones Sindicales, Educación y Ciencia, Trabajo y Hacienda, al conseguir una ampliación de crédito hasta un total de 2.000 millones de pesetas para subvenciones a centros de enseñanza de Educación General Básica, a partir del próximo día primero de enero de 1975.

En este mismo sentido prosiguen las gestiones sindicales, a fin de conseguir del Ministerio de Educación y Ciencia nuevas ampliaciones en las subvenciones para centros de E. G. B., ya sean de carácter total o parcial. El Comité Ejecutivo del Sindicato Nacional de Enseñanza ha realizado ante el propio Minis-

tro de Educación y Ciencia un planteamiento real de esta cuestión, con objeto de que pueda lograrse una financiación adecuada.

### ACUERDO DE LAS REPRESENTACIONES SOCIAL Y ECONOMICA DE LA AGRUPACION DE PANADERIA

Continuando en la tradicional línea de buenas relaciones que, dentro del ámbito sindical, caracteriza ya a las Secciones Social y Económica, representativas, respectivamente, de los trabajadores y de los empresarios de la Agrupación de Panadería del Sindicato Provincial de Cereales, ha sido ratificado en una reunión conjunta—después de dos sesiones celebradas informalmente para intercambiar criterios—un acuerdo en virtud del cual los productores del ramo de Panadería obtendrán bonificaciones o mejoras económicas con las que se desea compensar el sacrificio que para ellos representa adelantar la hora de entrada al trabajo, a fin de que el producto que elaboran, el pan pueda estar a la venta en los despachos públicos, todos los días, a primera hora de la mañana, en atención a los consumidores y a la vista de los horarios que rigen actualmente en el mundo laboral.

La hora oficial de iniciación de la jornada en las fábricas de pan es la de las cuatro de la madrugada, y por las apuntadas razones, por mejorar y agilizar el servicio al público, se hace preciso adelantar normalmente esa hora de iniciación en una o dos horas de trabajo, dependiendo de las necesidades de producción e incrementándose así el grado de dureza de un ejercicio profesional que siempre se realiza durante la noche.

La compensación económica variará, naturalmente, en función del adelanto que se produzca en la iniciación de la jornada laboral, siendo diferente la valoración determinada para premiar la primera hora de adelanto e inferior con respecto a la segunda.

# EL CINE

En LOPE DE VEGA

## “UNA VOZ LLAMADA EDITH PIAF”

La azarosa existencia, humana y artística, de Edith Piaf, que ha conmovido sentimentalmente a Francia durante muchos años ha sido trasladada recientemente a un libro, una biografía, debida precisamente a la pluma de la hermana de la famosa cantante fallecida. El libro, que ha sido “best-seller” en el vecino país ha sido trasladado al cine rápidamente, aunque el guión recoge únicamente la primera parte de la obra original, la lucha de la Piaf por el éxito y el estrellazgo prescindiendo de los últimos y más dramáticos capítulos.

El film ha quedado, así, reducido a la peripecia artística de la mujer a la que se llamó “El gorrón de París”, mediante una síntesis cuidadosa y hasta amorosamente reconstruida de los momentos clave de su biografía. En este sentido, y técnicamente, la película es brillante por su

adecuada recreación de un ambiente, de unos hechos y de unos personajes, adobado todo ello con canciones de la Piaf, algunas en la voz de la propia intérprete fallecida. Sin embargo, el film no ha sabido sortear el peligro que a priori ofrece este tipo de biografías noveladas, y que es su falta de intimidad, de acercamiento al ser humano y a sus sentimientos. Como en “Papillon”, por citar un ejemplo muy reciente, la dinámica de los acontecimientos prevalece, en el tratamiento, sobre la dimensión existencial del personaje. Por lo demás, la película está bien construida, y bien resuelta, envuelta toda ella en un tono de admirativo homenaje a la cantante desaparecida.

Excelente interpretación y caracterización de Brigitte Ariel, bien secundada por el resto del elenco.—S.

En CERVANTES

## “EL RETORNO DE WALPURGIS”

Ha atravesado el cine español una etapa, de la que nos sigue llegando aún variadas muestras en la que ha insistido con más voluntad que acierto en el género de terror, un terror que a veces, como en esta ocasión, adquiere formas clásicas, con ciertas apocaciones actuales formales, y otras derivaba hacia fórmulas más modernistas. En ambos casos, el tremendismo, la truculencia, el exhibicionismo de los elementos predominantes, juzgados con muy desigual fortuna.

En “El retorno de Walpurgis” se ha pretendido hacer un film discretamente comercial, para los aficionados incondicionales—pero que muy incondicionales—del género, y para ello se han reunido toda la serie habitual de elementos y recursos de este tipo de cine, desde la brujería hasta el mito del hombre-loba, en pos de un efectismo que, casi siempre, se pasa en cuanto a la medida, logrando muchas veces efectos contrarios a los pretendidos. Hay acción, hay violencia, hay melodramatismo terrorífico y absolutamente pueril, en un anecdota puesta en imágenes con soltura de oficio, pero sin ideas propias ni inspiración alguna, por Carlos Aured.

Naturalmente, el protagonista está encarnado por Paul Naschi, el especialista español del género, del que dicen que es un gran actor para estos menesteres. Hasta ahora, en las cintas que le hemos visto, es imposible opinar de su categoría como actor. Habrá que verle en algún film más logrado y donde tenga más posibilidades de demostrar sus dotes artísticas.—S.

En CALDERON

## “EL EMPERADOR DEL NORTE”

La historia con visos epopéyicos de la instauración del ferrocarril ha sido un tema, casi un filón, tocado con mucha frecuencia por el cine americano, que ha llevado la aventura a diversos marcos y escenarios. Ahora, después de un cierto tiempo sin acordarnos de la leyenda, que hasta por el cine cómico de los hermanos Marx ha tenido su versión, sin olvidarnos de Buster Keaton y otros, nos llega este film de Aldrich, que hay que encasillar dentro del cine clásico de aventuras.

La historia, densa, interesante, peca sin embargo de esa standardización que ya parecía desparecida del cine USA, pero que de vez en cuando resurge en este tipo de películas tradicionales y puramente ortodoxas. Estamos ante un retablo de buenos y malos, de situaciones justas e injustas, de honradez y traición, todo adobado con la salsa de la violencia más que de la acción. Aldrich, con este material, se ha limitado a una puesta en escena eficaz, tratando de dar siempre a la historia un tono mitificador y una aureola de leyenda, pero su dirección, en general, aunque ducha en oficio, peca de falta de inspiración, traducida en una notable falta de fluidez en el ritmo, lo que produce que el film, en algunos momentos, llegue a pesar sobre el espectador.

Una historia tan clásica, tan americana tan bien ilustrada cinematográficamente, necesitaba de dos protagonistas también en esta línea: Lee Marvin y Ernest Borgnine son dos hombres idóneos para ello, perfectos en sus caracterizaciones y cumpliendo su labor con su acreditado buen oficio de actores.—S.

En ZORRILLA

(Sala Especial)

## “LES FEMMES”

Es éste uno de esos films que, con una idea central aceptable, quedan convertidos en casi aburridos y fácilmente realizables. Idea central que, que en este caso, pudiera haber sido un análisis psicológico profundo de un tipo rozando con el “donjuanism”.

Jean Aurel, basándose en una novela-guion de Cecil Saint Laurent, con el que ya colaboró en un film sobre la guerra del 14, realizó esta película en 1969. Aurel es un claro representante del cine típicamente francés, «a lo galante». Recordemos «Samiel» o «Manon 70».

Es Jérôme (Maurice Ronet) un escritor que ha dedicado sus trabajos a escribir novelas sobre mujeres que había conocido y que acababa con ellas por el hecho de insuñarle propósitos matrimoniales. En este estado de cosas, al verse acaudado a escribir, contrata a una secretaria que le inspire, pero el contrato era para algo más que escribir al dictado... Durante un viaje la dicta sus memorias y surgen los idilios esperados. Al final, no podía ocurrir otra cosa, estraña nueva secretaria.

Esta es la película. La secretaria es Brigitte Bardot, que, a pesar de los años que posiblemente habrá cumplido, sigue estando a la altura de sus circunstancias; una B. B. que no salva la situación. Película fácil, sin pretensiones, que no aporta nada interesante, a no ser el aviso de un camino confundido.—S.

### SUCESOS

#### Niño muerto por un turismo

Ayer falleció en la Residencia Sanitaria de “Onésimo Redondo” el niño José María Alonso Alonso, a consecuencia de las heridas causadas el día 27 por un turismo cuando intentaba cruzar la carretera desde su colegio a otro de religiosas situado enfrente.

#### MUERTO AL CHOCAR CONTRA UN CAMION

Ayer, en la carretera nacional 620, kilómetro 100,075, en el término de Valoria la Buena, el automóvil P-21.333, conducido por el soldado Jesús Julián Pérez Rodríguez, chocó contra el camión BI-149.433, que conducía José Luis Lastras Bustillo. A consecuencia del accidente, el conductor del turismo sufrió heridas gravísimas, siendo trasladado al Hospital Militar, donde falleció horas después.

### COMERCIALIZACION DE TRIGOS ANORMALES

En las Hermandades de Labradores, almacenes del Servicio Nacional de Productos Agrarios, Sindicato de Ganadería, Grupo de Fabricantes de Piensos Compuestos y Cámara Oficial Sindical Agraria, se expone circular sobre comercialización por el sistema de compra-venta simultáneas de los trigos anormales que no pueden ser adquiridos por el Servicio Nacional de Productos Agrarios y que pueden ser comercializados por ganaderos y fabricantes de piensos compuestos con los agricultores que los posean.

### EDICTO

Don LUIS ALONSO TORES, magistrado, juez de Instrucción del Distrito número Dos de Valladolid y su Partido,

Por el presente edicto, acordado en sumario número 52 de 1974, instruido por el delito de estafa, se cita de comparecencia ante este Juzgado de Instrucción número Dos a la persona que el día 11 de noviembre del corriente año 1974, en una calle de Valladolid, fue abordada por dos individuos, los cuales, por el procedimiento del tococho o décimo de Lotería premiado, le estafaron la cantidad de cincuenta mil pesetas.

Se le hace saber que deberá efectuar su comparecencia en el término de ocho días, transcurrido el cual sin verificarlo le parará el perjuicio a que hubiere lugar.

Al propio tiempo se le hace el ofrecimiento de acciones que determina el artículo 109 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal. Dado en Valladolid, a 27 de noviembre de 1974.—EL SECRETARIO.

PHILIPS

## Sistema Philips para elegir su modelo ideal de auto/radio.

Todos los AUTO-RADIOS Philips suenan... mejor. Pero Philips tiene tantos modelos que... ¿Qué le parece si buscamos su modelo ideal? Lo encontraremos.

¿Cuántas ondas quiere que tenga?

Si, si, hemos entendido: lo quiere con dos ondas.

Este modelo sólo tiene una onda: OM. Pero suena de maravilla, ¿eh?

Aquí le tiene OM y OL.

Este modelo, además de OM y OL tiene Sistema Turnolock de preselección para seis emisoras.

Si es Ud. amante de la FM, este será su modelo OM y FM.

Philips: especialistas en sonido.

PHILIPS AUTORADIO

## DIPUTACION PROVINCIAL DE VALLADOLID

VENTA DE TERRENOS

En el «Boletín Oficial» de esta Provincia del día 20 del actual y en el del Estado del 26, aparecen publicados anuncios de la subasta convocada para la venta de una parcela de terreno de esta Diputación de 95.900 metros cuadrados, sujeta al Plan de Ordenación del Polígono «Huerta del Rey», segunda fase, del Ministerio de la Vivienda. La Caja de Ahorros Provincial tiene concedida financiación, tanto para el pago del precio de los terrenos como para la urbanización y construcción que puedan realizarse sobre los mismos.

Las proposiciones pueden presentarse en la Secretaría de la Diputación durante las horas de 9,30 a 14 de todos los días hábiles, hasta el 19 de diciembre próximo, inclusive. Valladolid, 27 de noviembre de 1974.—El Presidente accidental, GERARDO URETA CORCUERA.

**HOY** A LAS 5, 7,45 y 10,45  
**ATRACTIVO ESTRENO**

**ROXY**

REY SORIA FILMS. PRESENTA A  
MARIA GRAZIA BUCCELLA  
CARLO GIUFFRÉ  
LUCIANO SALCE  
FRANCA VALERI



DIRECTOR: LUCIANO SALCE  
EN  
**LAS TENTACIONES DE ENRIQUETTA**  
EASTMANCOLOR

SU CANDOROSA INOCENCIA NO COMPRENDIA POR QUE TODOS LOS HOMBRES PREFERIAN LA NOCHE PARA PENETRAR EN SU APARTAMENTO...

¿POR QUE TODOS LOS HOMBRES ESTABAN DECIDIDOS A ECHAR UNA MANO A ENRIQUETTA?

(Únicamente mayores de 18 años)  
Localidades para mañana

**¡¡GRAN LIQUIDACION!!**  
LLEGAN LAURA (Dory) y TONY (Mike)

**HOY** CON HONORES DE ESTRENO  
A las 5, 7,45 y 10,45

**AVENIDA**

¡NO DAMOS UN CENTIMO POR SU VIDA!  
ESTA DESATADO EL MAS TREMEMDO Y COMICO AJUSTE DE CUENTAS



UNA COMEDIA EN COLOR AGATA FILMS - JOSE LUIS DELBOS

TONY LEBLANC-ALFREDO LANHA  
MANOLO GOMEZ BUR  
LAURA VALENZUELA  
MARIA SILVA - RAFAEL ALONSO

ESCRITO POR NOEL CLARASO - JOSE LUIS DELBOS  
DIRIGIDA POR FERNANDO MEROÑO

¿DOS CRIMINALES? ¿DOS INCONSCIENTES?  
UN ESTILO: CHICAGO AÑO 30  
UN LUGAR: COSTA BRAVA  
UN DESENLAJE: RISA, RISA, RISA  
(Para todos los públicos)

**LOTERIA NACIONAL**

MADRID, 30. (Cifra).—Relación de números premiados y cantidades que han correspondido a los mismos en el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy:

PRIMER PREMIO: 2.500.000 pesetas, que han correspondido al número 47.970, vendido en Madrid.

Aproximaciones: Premiados con 100.000 pesetas los números 47.969 y 47.971, anterior y posterior al primer premio.

Centena.—Premiados con 10.000 pesetas los números comprendidos entre el 47.901 al 48.000, excepto el número 47.970, que ha obtenido el primer premio.

Premiados con 5.000 pesetas los números terminados en 70.

Reintegros de 500 pesetas para los números terminados en 0.

**Cafeteria SALÓN ideal**

SEGUNDO PREMIO: 1.500.000 pesetas, al número 44.712, vendido en Baracaldo.

Aproximaciones.—Premiados con 60.000 pesetas los números 44.711 y 44.713, anterior y posterior al segundo premio.

Centena.—Premiados con 7.500 pesetas los números comprendidos entre el 44.701 al 44.800, excepto el número 44.712, que ha obtenido el segundo premio.

**Teatro Carrión**  
HOY-SABADO

**PATXI ANDIION**



DOS UNICOS RECITALES A LAS 7,45 y 11  
(Autorizado mayores de 18 años)

**EMBAJADOR'S**

Desde las cuatro  
**EL PASAJERO DE LA LLUVIA**  
por Charles Bronson y Marlene Jobert, y  
**LA QUEBRADA DEL DIABLO**  
Color, por Bekim Fehmiu y Chuck Connors  
(Mayores de 18 años)

**Cervantes**

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45  
"SUSPENSE" TERROR Y VIOLENCIA TOTALES!  
**EL RETORNO de WALPURGIS**  
PAUL NASCHY  
Eastmancolor - Panorámica  
(Mayores de 18 años)

**MAÑANA CARRION**  
MAJESTUOSO ESTRENO  
LA VIDA DEL FABULOSO LISZT, CON SUS TRIUNFOS MUSICALES, SUS APASIONANTES AMORES... Y SUS AMARGURAS POLITICAS...

**SUEÑOS DE AMOR**  
MARAVILLOSO COLOR

ATENCIÓN A LOS HORARIOS 4,30 7,30, 10,45

**Moderno Cine LAFUENTE**

HOY, desde las 4,30  
¡Dos obras maestras del cine!  
**REPULSION**  
de Polanski con Catherine Deneuve, y  
**LA MUJER INFIEL**  
Color, por Barbara Baouchet y Ugo Pagliari, y  
**LOS EXTREMOS SE TOCAN**  
Color, por Antonio Garsia y Andrés Pajares  
(Mayores de 18 años)

**Nuevo Cine GOYA**

HOY, desde las 4,30  
**LA DAMA ROSA MATA SIETE VECES**  
Color, por Bárbara Baouchet y Ugo Pagliari, y  
**LOS EXTREMOS SE TOCAN**  
Color, por Antonio Garsia y Andrés Pajares  
(Mayores de 18 años)

**CINE REX**

HOY, desde las 4,30  
**AVENTURAS Y DESVENTURAS DE UN ITALIANO EMIGRADO**  
Color, por Nino Manfredi, y  
**VISTO Y NO VISTO**  
por el famoso cómico Louis de Funès  
(Mayores de 18 años)

**MAÑANA, EN MAYORGA, CUARTO CROSS ESCOLAR**

Medio millar de atletas participarán aproximadamente mañana, domingo, en Mayorga de Campos, en el IV Cross Escolar, que patrocina el Ayuntamiento de la Villa.

Esperamos que en Mayorga de Campos los escolares vallisoletanos vivan una agradable jornada de portiva de convivencia con los jóvenes locales.

El trazado del cross tiene parte por dentro del casco urbano, lo que le hará más espectacular y servirá para que pueda ser seguido por los habitantes del pueblo. Las distancias a recorrer serán las siguientes: Alevines, 2.000 metros; infantiles, 2.500; cadetes, 3.800; y juveniles, 4.500 metros.

El horario de autobuses que recogerá a los atletas de los distintos colegios, será el siguiente:

Autocar núm. 1.—A las 8,30, de los Domicinios Arcas Reales; 67 alumnos del Colegio N. S. Rosario.  
Autocar núm. 2.—A las 8,30, Frente al Cine Cervantes; 43 alumnos del Colegio La Salle.  
Autocar núm. 3.—A las 8,30, desde la Plaza San Juan (frente quiosco); 30 del Colegio San José; 6, I. Leopoldo Cano, y 6, E. M. Industrial.  
Autocar núm. 4.—A las 8,30, desde la FERIA DE MUESTRAS; 18 de las Escuelas Profesionales Cristo Rey, y 16 del Colegio La Inmaculada.  
Autocar núm. 5.—A las 8,30, de la Plaza San Pablo (frente al Colegio "El Salvador"); 20 del I. Zorrilla, 19 de El Salvador y 9 de Filial núm. 1.  
Autocar núm. 6.—A las 8,30, frente a la Estación de Servicio de la Rubia; 25 del Colegio Felipe II.  
El mismo autocar, a las 8,30, frente a la Plaza de Toros; 31 del Centro Cultural y 7 del C. Castilla.  
Autocar núm. 7.—A las 8,20, del Colegio N. S. del Pilar (cañada de Puente Duero); 42 del C. Nuestra Señora del Pilar.  
Autocar núm. 8.—A las 8,20, del Colegio San Agustín (carretera Madrid, kilómetro 187); 43 del Colegio de San Agustín.  
Autocar núm. 9.—A las 8,20, del Sagrado Corazón (Pequeña Obra); 50 del colegio Sagrado Corazón.  
Autocar núm. 10.—A las 8,20, del Colegio S. Viator (Delicias); 15 del Instituto Gandasegú.  
Mismo autocar, a las 8,30, frente a la Estación de Servicio Seat (Carretera Madrid); 30, Alumnos San Francisco de Asís.  
Autocar núm. 11.—A las 8,30, desde la calle San Blas, núm. 6; 15 jueces y cronometradores.

Todos los autocares se concentrarán en la FERIA DE MUESTRAS, de donde partirán a las 8,45. Por haber en el recorrido parte de cemento no puede utilizarse spais. Rogamos a los delegados que no autoricen la subida a los autocares de alumnos que no participen en el cross. El regreso se efectuará a los veinte minutos de finalizar la última carrera.

**¿TODO RESUELTO? ¡SI!**  
CONVENCIONES -- BANQUETES  
COMUNIONES -- ANIVERSARIOS  
BODAS -- FIESTAS  
EN EL RESTAURANTE  
**2 FERIA DE MUESTRAS**

**MUDANZAS "Arribas"**



VEINTE DE FEBRERO, 7  
TELF - 222988  
Valladolid

Premiados con 150.000 pesetas los números siguientes: 14.842, 19.408, 40.920, 60.274, 68.277 y 68.606.

Premiados con 50.000 pesetas los números terminados en 6.575 y 7.481.

Premiados con 5.000 pesetas los números terminados en 005, 093, 158, 171, 212, 268, 269, 279, 283, 312, 348, 356, 376, 377, 416, 423, 437, 473, 536, 544, 739, 794, 829, 840, 850, 853, 942 y 977.

UN FILM DESCONCERTANTE Y POLEMICO...  
UNA PELICULA DE UNA OSADIA EXTRAORDINARIA...  
UN AUTENTICO SHOCK EN LA SENSIBILIDAD DEL ESPECTADOR...

**ALAIN DELON ANNIE GIRARDOT**  
en un film de ALAIN JESSUA



**TRATAMIENTO DE SHOCK**

CON ROBERT HIRSCH y MICHEL DUCHAUSSOY  
(Únicamente para mayores de 18 años)

**VISTARAMA**

EL CINE MAS CONFORTABLE Y ELEGANTE DE VALLADOLID

ATENCIÓN AL HORARIO: 4,15, 7,30 y 10,45  
(Descanso a la mitad)

SEGUNDA SEMANA DE EXITO

**PAPILLON** (Mayores 18)

Color - Cinemascope, por Steve McQueen y Dustin Hoffman  
Complemento: "JARDINES DE ARANJUEZ"

c/ Portillo de Balboa, 4 - tel. 252034

**CALDERON**

(Teléfono 221166)  
A las 5, 7,45 y 10,45  
¡Hombres violentos en un mundo de violencia!  
¡El equipo de "DOCE DEL PATIBULO!"

**EL EMPERADOR DEL NORTE**

Color De Luxe - Lee Marvin y Ernest Borgnine  
(Mayores de 18 años)

**LOPE DE VEGA**

(Teléfono 222559)  
A las 5, 7,45 y 10,45  
¡La vida azarosa de "EL GORRIÓN DE PARIS", desde los burdeles hasta las puertas de la fama!

**UNA VOZ LLAMADA EDITH PIAF**

Eastmancolor, por Brigitte Ariel y Pascale Christophe  
(Mayores de 18 años y de 14 acompañados)

**TEATRO VALLADOLID**

LOS SABADOS, A LAS ONCE DE LA NOCHE  
- CLASICOS DEL CINE FANTASTICO Y DE TERROR  
Hoy, sábado, 30, a las 11 de la noche  
**LA MASCARA DEL DEMONIO (1960)**  
de Mario Bava

Un film exigente para los más severos aficionados al arte del terror cinematográfico

Sábado 7 de diciembre, 11 noche:  
"LA MUJER PANTERA" (1942), de Jacques Tourneur  
Sábado 14 de diciembre, 11 noche. ESTRENO:  
"YO ANDUVE CON UN ZOMBIE" (1943), de Jacques Tourneur  
Precios especiales: Universitarios y Ateneo.

Localidades: Viernes y sábados, Oficina de Turismo, de doce a catorce horas, y los sábados, a partir de las diez de la noche en la taquilla del Teatro.

HOY A LAS 5, 7,45 y 10,45  
**¡¡Otro fabuloso estreno!!**

**CINEMA COCA**

**ZORILLA CINE SALA ESPECIAL**

(Teléfono 221530)  
A las 5, 7,45 y 10,45  
(Descanso a la mitad)

¡Las mujeres guapas son más fáciles... Al estar tan solicitadas se debilita su resistencia!  
BRIGITTE BARDOT y MAURICE RONET en  
**LES FEMMES (LAS MUJERES)**  
Eastmancolor - Versión original con subtítulos  
(Mayores de 18 años)

**CAPITOL**

Continúa desde las 4,30  
**EL JUEZ DE LA HORCA**  
Color, por Paul Newman y Anthony Perkins, y  
**LOS DERECHOS DE LA MUJER**  
Javier Armet y Mara Cruz  
(Mayores de 18 años y de 14 acompañados)

las **AMBULANCIAS MUNICIPALES**  
aseguran a todos los vallisoletanos un servicio rápido y permanente por solo 150 pts.  
Avisos. teléfono 25 25 24.





**TODOS LOS DIAS  
 ATRAVESAMOS  
 LA BARRERA  
 DE LA CALIDAD**

Nosotros tratamos de ser muy exigentes con la calidad de nuestros aceros. Ellos defienden con la cabeza muy alta el sitio de donde proceden. La "tradición" les obliga a mucho.

Y, para que ello lo puedan realizar con éxito, antes de salir de casa, son sometidos a numerosos controles de calidad. Es la forma más segura y seria de ofrecer calidad en todos nuestros productos.



**Altos Hornos de Vizcaya, S.A.**  
 ACEROS NUEVOS PARA NECESIDADES NUEVAS

DELEGACION VALLADOLID: Plaza de Tenerife, 18, 1.º - Teléfono 23 69 82 - VALLADOLID

DICIEMBRE: ACABAN LAS COSECHAS DE MAIZ, PATATAS, REMOLACHA Y CONTINUA LA DE ACEITUNAS

EL VIERNES, 13, ULTIMO ECLIPSE --PARCIAL DE SOL-- DEL PRESENTE AÑO Y EL DOMINGO, 22, A LAS 5 HORAS 56 MINUTOS COMENZARA EL INVIERNO

Rodrigo Zamorano en su «Cronología de los tiempos» —1594—, refiriéndose al mes de diciembre, como haciendo su diseción, argumentó que los romanos, gente importante, se permitieron asegurar que era el de mayor frío del año, con el de enero. «Entonces, se encargó e inquietan los animales y, amando el reposo, engordan valientemente. Por eso pintaron diciembre como matapuercos, carnicero por ser época acomodada para beneficiar la carne, salándola y haciéndola cecina para que no dañe. Los más antiguos dedicaron dicho mes a la diosa Vesta, que entró aquellas gentes lo era también de la Tierra, debido a que en ella se recogen los ganados, hasta en sus entrañas.» Terminó diciendo así: «Tuvo este mes treinta días en

tiempo de Rómulo, y después la Institución de Numa le quitó dos, con lo que hizo 31, como hasta ahora le tenemos.»

Diciembre cierra el año y, por más de una razón, es mes importante, si los hay. Nuestros abuelitos, aficionados a vivir de historias, se parapetaron en él, argumentando que el frío tan subido en días como los que vienen no admite trabajos en el campo, salvo poner hortalizas y, también, sembrar lechugas en semilleros o plantar alos. ¡Ah! Y cazar a destajo, de día, y permanecer cerca de la lumbre, de noche. «Diciembre, leña y duernes» retrata dónde se está mejor en este tiempo. Era escasa la labor que hacían aquellos importantes señores. Para justificarse, recomendaban

tareas dentro de la casa, en el corral y en las bodegas, donde siempre hay algo que arreglar. La sentencia que dice «la leña sobra cuando hace frío» la llevaban a rajatabla. Las mujeres solían dedicarse, bajo techo, a desgranar mazorca de maíz, sin prisa, tirando los zuros a la lumbre y utilizando las hojas para jergones infantiles; pero, el quehacer general parecía muy vinculado al aprovisionamiento de carne de cerdo para el año. Es el mes de «las matanzas». Quien más, quien menos, destazaba la carne para fabricar chorizos, sin desaprovechar nada. Las morellas, tan ponderadas hasta en la poética castiza, tenían y siguen teniendo muchos golosos, lo mismo las hechas con sangre cocida y condimentada con cebolla y es-

peñas, que las de arroz, en las que caben variantes con canela y azúcar. Finalmente, los embutidos achorizados con vísceras porcinas —güeñas—, algunas «carnes» gordas, adobadas con ajos, etc., honradamente hechos, en un cocido castellano o aragonés, son el podio del «tercer plato», succulento, jugoso o substancioso. La gente de entonces pasaba estas primeras semanas soñando con la gastronomía de Navidad, en las fiestas, sin olvidar la suerte, buena o menos buena, mala, de la Lotería Nacional.

Apenas comenzado diciembre, esto es, a partir del día 4 y hasta el 11, es cuando el Sol se pone más pronto, a las 4 de la tarde y 48 minutos —nos referimos a las horas de Castellón de la Plana, que son las de Greenwich, las universales—, pero las fechas más cortas en luz diurna son las del 18 al 25 de este mes, con 9 horas y 17 minutos, de duración aproximada. El Sol saldrá más tarde a partir del 30, hasta el 10 de enero, a las 7 horas y 38 minutos. Y puestos a ofrecer alguna novedad astronómica, hay que consignar que el 13 —Santa Lucía, «cuando avanza el día un paso de gallina», explicó el vestuero refranero—, viernes, registraremos el último eclipse del año que prescribe, de Sol, parcial en España, solamente al oca en el tercio occidental de la Península. La fase máxima del eclipse será a las 16 h. y 13 minutos. ¿Algo más, de tejas arriba? Nada menos que a las 5 h. y 56 minutos, el domingo 22, se producirá el solsticio de Invierno, cuando los rayos solares son normales al Trópico de Capricornio. Para cerrar el capítulo cronométrico, dentro de diciembre, los días disminuyen en luz once minutos durante el mes.

Como, efectivamente, nuestros antepasados holgaban hasta «eventar», dedicaron mucho de su tiempo a refranar por todo lo alto y buscar soluciones al tiempo que, como ahora, para los campesinos, era y es preocupante. Por eso, las cabañuelas —cálculo que hacen o hacían monjes y pastores para predecir variantes atmosféricas por tales o cuales indicios a lo largo del año— eran maravilla. Las de Santa Lucía empezaban al siguiente y acababan el 25, significando cada día un mes. Por ejemplo, el 14 indicará el pronóstico de enero y el 25, el de diciembre. Algunas veces es admirable «llevar» estas cabañuelas, si bien cuando por la «época» de Santa Bibiana llueve, adiós cálculos: «Si llueve por Santa Bibiana —día 2— lloverá cuarenta días y una semana, y si llueve el día 3, sólo lloverá un mes», rompiendo el «hechizo» luciano. Ya metidos en sentencias populares, nacidas en el calendario, recordemos algunas: «Castañas verdes, por Navidad, saben bien y se pelan mal». «Los ajos, por Navidad, ni nacidos ni por plantar». «Si no medraremos hogaño, no se apuren, doce meses tendrá otro año». Para finalizar bueno será el recuerdo a las sopas, sobre todo si son hechas de mondongo de cerdo: «Siete «cosas» tie-

nen las sopas de la matanza: quitan el hambre y la sed; llenan el vientre y limpian el diente (?); hacen dormir y la mejilla roja venir».

Meteorológicamente, ¿cómo será diciembre? En los últimos años destacó el del año 1970, de temperaturas casi polares, con 23 grados bajo cero a finales, en Calamocha (Teruel), cifra superada en enero del 71. Diciembre suele ser muy frío. Invierno real es ya noviembre, a partir de las fechas de San Eugenio. El sabio popular y sentencioso dijo que «en diciembre, hielos y nieves si quieres que sea bueno el año que viene», «año de heladas», «año de parvas», «año bueno no viene anunciando cuando diciembre se larga tiritando», «caliente diciembre, caliente enero, frío seguro traerá febrero», etc. Sin embargo, no habrá que esforzarse razones para demostrar que diciembre estará leñoso de manifestarse como mes caliente. La idea general imperante, de ahora a la salida de fiestas, en los Reyes, va alejándose, casi a la fuerza, por necesidades y, también, por la comodidad del maquinismo agrícola. Diciembre es una época en la que todavía hay numerosas fiestas. San Esteban es Patrón de nadie sabe cuántos pueblos españoles —y no digamos húngaros— que empalma tres días consecutivos y, a veces, hasta después de Inocentes, de modo que este año finiquitante, poco ha de poder si con 29, domingo, no se hace el mejor puente de una época «pontonera». San Esteban es el 26. El invierno en España, en fin, se caracteriza por las bajas temperaturas en las dos Mesetas, con altas presiones, en tanto que en la periferia suelen conservar algún calor, como rescaldo veraniego —altas presiones, dominantes— y el aire que nace del centro es como un anticiclón, originando vientos terrales.

Descartado el tiempo de brazos caídos, por anacrónico y ahora absurdo —así hay que entenderlo— diciembre permite trabajar, en cuanto no nieve o llueva demasiado, en seguir arrancando flores del algodón, recolectar patatas, maíces y remolachas que aparte algunas labores de arada en preparar suelos para cultivos cereales y primavera y barbechar son cruciales en el campesino ahora mismo, si bien es el olivar cosechante de aceitunas de aimazora quien ocupa seriamente la mayor parte de España, con excepción del noroeste. «Olivar de los silencios — ¿me das una candela — para alumbrar a mis muertos?». Este año va lento el acopio del fruto aceitnero. En Cádiz no han terminado la campaña, ni en Sevilla tampoco. Córdoba empieza y Jaén también. Las últimas cabañuelas son antipáticas, cuando el oleicultor hubiera podido sacarse la espina del precio, que todavía no ha visto, ni oído, después de la libertad económica. Otro capítulo: los viticultores se afanan en podas y descortezados —los que tengan clima conveniente para estas faenas—, en trasegar cal-

dos, preparar orujos. Los que tenían mano de obra medio muerta, pueden sacarla a flote con tratamientos contra la clorosis o con trabajos en profundidad en las entrecalles. En Jerez desbragan las viñas, limpiando el suelo de estambres. En la bodega, rellenos. Los maiceros deben terminar el arranque de mazorca; los patateros, de sacar los últimos tubérculos —mal precio llevan, y no han faltado importaciones— y los remolacheros trabajan a toda mecha para librarse lo antes posible de una recolección que a última hora suele ser cara, por lo que la azucarera cooperativa de «Onésimo Redondo», de Valladolid, pagará con mayor premio, todavía, cuando diga «ahora más». Los fruticultores deben abonar, abrir hoyos y podar los árboles de pepita, y los horticultores sembrar guisantes, perejil, habas, ajos, etc. Los ganaderos de ovino, con los ojos puestos en la paridera, miran las ovejas con codicia, en espera del parto doble y en el precio del lechazo y del ternasco que vengan en los mercados de vísperas de Navidad.

Día 31, «San Silvestre, coge la capa y vete». Amén.

GANADERIA VACUNA: MEJOR PRECIO Ha descendido, en cambio, lo ovino

Dentro del ámbito de ganadería vacuna la mejora de precio es evidente, es especial en reses lecheras. La Comisaría de Abastecimientos —dice, y no hemos podido comprobarlo— ha debido comprar años hasta no se sabe cuántos miles de toneladas. Mejor es así, que frenar el mercado, en cuanto la saquen próximamente y nivele el mercado a precios de normalidad. La otra carne —la depredada— a la que teme y puede repugnar el melindroso habrá que darla solución aceptable antes que se pierda.

Ha descendido todo lo ovino, con excepción de lechazos y ternascos. Va en picado todo lo porcino y otra carne, cada vez más en declive, la caballar: ha bajado en precio y en abundancia. Española parece que no quiere comer caballo, aunque sea alimento aceptable en países vecinos.

ANUNCIESE EN ESTE DIARIO

LA REMOLACHA COOPERATIVA ES LA MAS RENTABLE Los cultivadores quieren realidades y también promesas, pero...

El reconocimiento de un alza agrícola hasta 3.000 toneladas métricas no ha conmovido a nadie, sobre todo a los que cultivan regando en su tiempo, y arrancan y transportan el «fruto» cuando llueve y hace frío. Si este año han contado con materia prima las fábricas ha sido por el incentivo de unas valoraciones extras. Sin ellas, muchas toneladas hubieran ido a parar a los establos para alimentar ganado. Hace cerca de un año, en esta misma sección, dijimos que la remolacha cooperativa —la que sale de las azucareras sostenidas por trabajo y capital campesinos— es posible que sea la única rentable. Las disposiciones conocidas para sostener una industria que iba en auge y no reconocer su importancia que dejó morir o poco menos, han creado una psicosis difícil para la azucarera nacional, suplementando lo que no era, ni es, rentable, salvo con un dinero que se va de las manos al capital, metido en industrias cada vez menos atractivas. El golpe de este año, impuesto por la realidad de tener azúcar, ha sido tan fuerte que considerando un tipo medio de premio de 350 pesetas por tonelada, sólo en la cuenca del Duero —la mayor de España en producción— se elevará a cerca de mil millones de pesetas que han salido de las cajas fabriles. La crisis de un cultivo tan formidable se ha reflejado seriamente en todo, y, lo que es peor, el hecho de no pasar por las horcas caudinas de la verdad ha obligado a conducir al país a importaciones gigantescas y, a qué precios!

grosos los vaticinios económicos manejados a un año vista o más. En algunas provincias de ambas Castillas, Extremadura, León y Aragón se expresaron recientemente en un lenguaje claro para la hora actual y no para la de otoño de 1975. Los campesinos que se afanan por trabajar y hacer de su vida cierta comodidad, cuando supieron de soluciones apovadas en préstamos para maquinaria, etc., dijeron «no». Los papeles son buenos para quienes conocen la aguja de marcar de las oficinas y las recomendaciones, esto es, para los labradores de la capital y algunos señoritos de casino —no todos, claro— que saben de «leyes», y no de manejar un tractor, regar bien con la azada y sacar a flote una cosecha. La concesión citada de créditos, maquinaria, subvenciones, etc., ni ha convencido a nadie o sólo a unos cuantos remolacheros, que separamos. Los millones dedicados a la producción por conductos menos directos serían muy bien recibidos por artes de conseguir más azúcar por hectárea, mediante análisis a la hora de las entregas en fábrica. En general, el precio de 3.000 pesetas tonelada es aceptable ahora, pero ignoramos qué podrá acontecer a fines del año que viene, salvo que las primas por transporte para determinadas zonas sea extendida al resto de España, con espíritu de generosidad —y para todos—, pensando que antes que socorrer al remolachero del exterior hay que beneficiar al de casa. La industria agrícola azucarera, por otra parte, tiene derecho a vivir, y el hecho de importar un artículo de primera necesidad al precio de 72 pesetas kilo, por lo visto —la noticia ha circulado por el mundo entero en las últimas compras de la Unión Soviética y a 72,30 es la cotización neoyorquina de mediados de noviembre—, no hace más que perjudicar a nuestros azucareros y, por gravedad, a los agricultores de aquí.

DELEGACION PROVINCIAL DE AGRICULTURA Estación de avisos agrícolas Las técnicas del cultivo y la lucha contra las plagas

PROGRAMAS DE TVE PARA LA PROXIMA SEMANA

Table with columns for days of the week (LUNES, MARTES, MIÉRCOLES, JUEVES, VIERNES, SABADO, DOMINGO) and time slots (SOBREMESA, TARDE, NOCHE, UHF). Each cell contains a list of TV programs and their start times.

Vertical text on the right edge of the page, including 'LIBERTAD', 'CUEVA DEL DUERO', and other page-related information.



# DONDE DIJO DIEGO... EN PALMA, EL VALLADOLID SIN CAMBIOS

## A última hora, Amarillo fue incluido en la expedición

El entrenador se ha pasado la semana diciendo que las circunstancias imponían un cambio en el equipo, ya que Amarillo, bajo de moral a causa de algunos problemas particulares, no era aconsejable que jugara en el Luis Sitjar. Efectivamente, el uruguayo no participaba, siquiera, en los entrenamientos con los demás compañeros y anunciada en principio una competencia entre Puig-Viñeta y Delio para ocupar su puesto, el jueves parecía que era el vallisoletano el que tenía más posibilidades de jugar. Así estaban las cosas hasta ayer...



AMARILLO

Pero he aquí que, de repente, se solucionan los problemas que tanto afectaban a Amarillo, el jugador habla con el entrenador y con el presidente y todos llegan a la conclusión de que lo más conveniente es que vaya a Palma y juegue. Así, pues, por primera vez, creemos, el Valladolid repetirá alineación. Esto es algo positivo que esperamos se refleje así en el campo. Los cambios no son buenos. Se ha dicho aquí y se han cansado de repetirlos los propios protagonistas y, tras la última decepción, parece que una de las medidas solicitadas por la Directiva al técnico era la de que, en lo posible, no introdujera cambios.

A Palma han ido Llacer, Martínez, Salvi, Docal, Santos, Pérez García, Agustín, Astrain, Landáburu, Amariño, Lizarralde, Alvarés, Delio, Beato, Puig-Viñeta y Díez.

Durante los entrenamientos semanales, Delio ha sido adiestrado en funciones de marcaje, y al no jugar, suponemos será Agustín quien se encargue de amargar la vida en el campo a alguno de los elementos mallorquines, para facilitar el control del centro del campo a sus compañeros. El Valladolid jugará, en principio, con arreglo a un patrón de 4-4-2, y es de esperar que tanto Astrain como Landáburu se incorporen a las funciones atacantes con la frecuencia y acierto que lo hicieron aquí el domingo.

Redondo, poco antes de iniciar el viaje, ha ratificado que respecta al Mallorca, un equipo que cuenta con gente experta y, a juzgar por los resultados, atraviesa un excelente momento. No obstante —añadió—, nuestro objetivo en estos momentos es intentar puntuar en cualquier campo, para aligerar nuestro lastre. Tres puntos negativos

pesan demasiado, en todos los aspectos, y hay que tratar de soltarlos cuanto antes. En el Luis Sitjar trataremos de que no se interrumpa una tradición positiva, ya que en los últimos años el Valladolid ha puntuado con bastante frecuencia allí.

poder contar con el extremo titular le obliga a modificar el planteamiento táctico del encuentro.

A pesar de este contratiempo, en Palma el pronóstico es de signo casero. Los aficionados hacen comparaciones con este Valladolid y el que les visitaba en campañas anteriores y encuentran al equipo actual más bajo, en todos los aspectos. Esto les da pie para esperar con optimismo el partido, aunque no faltan algunos aficionados —y los críticos— que ponen un freno a tan alegre pronóstico, pensando en una lógica capacidad de reacción de los blanquiverdes. Veremos quién acierta. —P.

### URQUIA, BAJA EN EL MALLORCA

Por esta vez, César tampoco podrá repetir alineación, ya que Urquia, el buen extremo sudamericano, está lesionado y su concurso está descartado para mañana. Una baja que puede repercutir en cambios para otras líneas, ya que, al parecer, el no

### R. MALLORCA

MARIANO CAMPOS TABERNER  
FRIGOLS SANS PLATAS  
MACARIO URRUCHURTU NEBOT ALMAGRO JIMENEZ

ASTRAIN LIZARRALDE ALVAREZ LANDABURU AMARILLO  
SANTOS AGUSTIN  
PEREZ GARCIA DOCAL SALVI  
LLACER

Campo: "Luis Sitjar" — Hora: 4:30 tarde — Arbitro: Rabadán

### FUTBOL OLIMPICO

## — España, en el Grupo Tercero, con Alemania, Hungría, Bulgaria y Turquía

ZURICH. (Aifil). — El Comité amateurs de la Federación Internacional de Fútbol Asociación procedió ayer, en esta capital, a efectuar el sorteo de los partidos a los grupos eliminatorios del torneo olímpico de fútbol de 1976.

África estará representada por 24 equipos, de los que tres se calificarán para la fase final en Montreal. Los siguientes grupos fueron adoptados por el Comité. Los partidos se disputarán a doble vuelta.

Asia estará representada por 19 equipos asiático y dos de Oceanía. Este grupo se decidió un enfrentamiento entre Australia y Nueva Guinea, cuyo vencedor será incluido en uno de los grupos.

Los miembros europeos del Comité propusieron los cuatro grupos siguientes, que fueron seguidamente aceptados:

Grupo 1.—Unión Soviética, Yugoslavia, Finlandia, Islandia y Noruega.

Grupo 2.—Alemania Oriental, Checoslovaquia, Austria, Irlanda y Grecia.

Grupo 3.—Hungría, Bulgaria, España, Alemania Federal y Turquía.

Grupo 4.—Dinamarca, Rumania, Holanda, Luxemburgo y Francia.

En la primera ronda, cada grupo será dividido en dos subgrupos de dos equipos cada uno, disputándose partidos de ida y vuelta; mientras que el quinto equipo de cada grupo se calificará de oficio para la segunda ronda, que se disputará entre cuatro grupos de tres equipos cada uno, con partidos de ida y vuelta.

El sorteo de partidos de la primera ronda (los encuentros deberán disputarse del 1 de enero al 30 de junio de 1975) ha dado el siguiente resultado:

Grupo primero:  
a) Finlandia-Noruega,  
b) Yugoslavia-URSS.

Islandia queda calificada de oficio.

Grupo segundo:  
a) Alemania Oriental-Grecia,  
b) Irlanda-Checoslovaquia.

Austria, calificada de oficio.

Grupo tercero:  
a) Alemania Federal-ESPAÑA,  
b) Bulgaria-Hungría,  
c) Turquía, calificada de oficio.

Grupo cuarto:  
a) Rumania-Dinamarca,  
b) Holanda-Luxemburgo,  
c) Francia, calificada de oficio.

Los partidos de la segunda ronda deberán ser disputados entre el 1 de julio de 1975 al 15 de abril de 1976.

Cuatro equipos europeos quedarán calificados para el torneo final de Montreal, además de Polonia, campeón olímpico en 1972, en Munich.

América Central y del Norte y El Caribe estarán representados por quince, dos de los cuales quedarán calificados para la final.

### BALONCESTO

## — ESTA TARDE, A LAS OCHO, VALLADOLID C. B.-CAU DE OVIEDO



Esta es la actual plantilla de jugadores del CAU de Oviedo. Un gran equipo al que va a ser difícil vencer...

Tal vez sea la de esta tarde la prueba más difícil con la que el Valladolid C. B. haya tropezado en la presente temporada El Club Atlético Universitario ya es por sí solo un fortísimo enemigo, pero teniendo en cuenta que Gregory Sten estará ausente de las filas vallisoletanas, el peligro se ve considerablemente incrementado.

Muchas veces ha sido el americano el que ha sacado las castañas del fuego en el equipo local. Hoy tendrán que arreglárselas solos los jugadores y demostrar que también sin Sten pueden dar sensación de equipo e incluso alcanzar la victoria. Pero habrá que dejarse en el vestuario el complejo de que Gregory Sten es insustituible si de verdad se aspira a ganar este partido. Un partido que es clave para mantener las aspiraciones de ascenso, ya que un nuevo tropiezo alejaría —¿definitivamente?— al Valladolid de los lugares que dan opción a la fase de ascenso y le llevaría, en cambio, a una zona peligrosa, pues no hay que olvidar que este año va a producirse una drástica reducción en Segunda y cualquiera, hasta los que ni remotamente se lo esperan, pueden verse involucrados.

Los asturianos saben que Sten no va a jugar y por ello tratarán de aprovechar al máximo este handicap. Poseen una demolidora eficacia en el tiro y habrá que recurrir a un sistema de marcaje férreo para contrarrestar la enorme capacidad realizadora de los cauistas, entre los que se encuentra el ex castillista Alejandro Gutiérrez, que aquí no tuvo demasiada fortuna y que en Oviedo se está mostrando como un tirador de primer orden.

El partido dará comienzo a las ocho en la «nevera» de la Feria de Muestras; pero, o mucho nos equivocamos, o el ambiente va a estar lo suficientemente caldeado como para que el frío no sea el obstáculo que retraiga al público de acudir al encuentro. Además, su apoyo puede ser decisivo para deshacer el equilibrio que se presume en este encuentro extraordinariamente interesante.

ORTEGA

### DOMINGO DEPORTIVO

#### FUTBOL

##### PRIMERA CATEGORIA REGIONAL

Grupo segundo  
A. D. Victoria-Corberó Góndola, a las 10,15, en la Federación.  
Asklepios C. F. U. D. Sur, a las 12,30, en el mismo campo.  
La Flecha Gamo-A. D. Vallejo, a las 12, en La Flecha.  
San Pedro Regalado-Pinar C.F., a las 12, en San Pedro Regalado.

##### SEGUNDA CATEGORIA REGIONAL

Grupo primero  
San Carlos At-Juventud Fasa, a las 12,30, en Endasa.  
A. D. C. Michelin-S. D. Rondilla, a las 9, en El Pinar, núm. 1.  
La Antigua-C. D. Universitario, a las 10,45, en el mismo campo.  
C. D. Beloit-U. D. Nacional, a las 9, en El Pinar, campo núm. 4.

Grupo tercero  
C. Telefónica-C. D. Iryda, a las 12,30, en El Pinar, número 1.  
San Fernando-U. D. Santovenia, a las 10,45, en el Frente de Juventudes.

San Nicolás-Olimpia Ponche Soto, a las 10,45, en El Pinar, campo número 2.  
C. F. Las Flores-C. D. Canario, a las 12,30, en el mismo campo.

##### PRIMERA CATEGORIA JUVENIL

Grupo primero  
U. D. Sur-Cristo Rey "A", a las 11, en Cristo Rey.

Grupo segundo  
Valladolid Promesas-Choco El Castillo, a las 9,30, en S. Agustín.

##### SEGUNDA CATEGORIA JUVENIL

Grupo primero  
Asklepios Sic-Roalzo Zaratán, a las 9, en Endasa.  
C. D. Sava-Rayó Juventud, a las 4, en la Federación.

Grupo segundo  
Azor C. D.-Santo Toribio, a las 11, en el Seminario.

Grupo tercero  
Hermandad Donantes - Cristo Rey "B", a las 12,30, en C. Rey.

Grupo cuarto  
C. D. Vivero-C. D. Tudela, a las 12,30, en el Seminario.  
C. D. Arco-San Pedro Regalado, a las 9,30, en San Pedro Regalado.

Betis-Leones de Castilla, a las 9,30, en el Seminario.

PRIMERA CATEGORIA PROVINCIAL  
Villalón-Rayo Matapozuelos. Campaspero-Pozaldez.  
At. Peñafiel-Tudela.  
C. D. Rioseco-Cabezón.  
Nublense-C. D. Laguna.  
Arrabal-Iscar.  
Traspinedo-Cogeces.  
Pedrajas-Sequillo.

SEGUNDA CATEGORIA PROVINCIAL  
Grupo primero  
Olmedo-Castrodeza.  
La Seca-Rueda.  
Cervillejo-Mucientes.  
D. Navarres-Cigales.  
Shaver Fuentaldaña-At. Esguevillas.

#### GRUPO SEGUNDO

Roalzo Zaratán-Peñafiel Prom. La Pedraja-U. D. Valbuena.  
Quintanilla-Viana.  
Alicazarén-Aldeamayor.  
Pesquera La Parrilla.  
Portillo-Luguillas.

(Todos estos partidos de Categoría Provincial se jugarán a las 4 de la tarde, en los campos de los clubs citados en primer lugar.)

#### BALONCESTO

##### SEGUNDA DIVISION NACIONAL FEMENINA

Medina S. F.-O. J. E. de León, a las 11, en la Feria de Muestras.  
CAMPEONATO PROVINCIAL SENIOR

At. Universitario-At. Fasa, a las 12, en las I. Deportivas.  
Maristas Junior-Medina Sarabris, a las 12, en la Inmaculada.  
Valladolid C. B. Junior-Bosco, a las 10,30, en las Piscinas.

S. D. Pajarillos-Ipavasa, a las 12,30, en la Feria de Muestras.  
CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL

La Salle-Maristas "A", a las 10, en el campo de La Salle.  
Maristas "B"-G.E. Nicas C.D.U., a las 10,30, en la Inmaculada.  
CAMPEONATO PROVINCIAL FEMENINO

C. D. Universitario-E. Creff, a las 10,30, en las I. Deportivas.  
Medina Junior-Medina S. F., a las 12,15, en las Piscinas.

#### VOLEIBOL

##### LIGA NACIONAL DE PRIMERA DIVISION MASCULINA

C. D. Universitario-C. F. Barcelona, a las 9, en Endasa.  
C. D. Sava-Rayó Juventud, a las 4, en la Federación.

Grupo primero  
At. Universitario-S. D. Zorrilla, a las 10,15, en las Instalaciones de la Universidad.  
G. E. Fasa Renault-Arlanza (Burgos), a las 12, en el Polideportivo de La Salle.

#### BALONMANO

PRIMERA CATEGORIA  
Josefines-Marali Kelvinator, a las 11,15, en Canterac.  
Medina del Campo-A. D. Castilla, a las 11,30, en Medina.

At. Universitario-Sava, a las 12,15, en Santa Cruz.  
Telefónica-C. D. Universitario, a las 10, en Canterac.  
JUVENILES

Maristas-San José, a las 11, en los Maristas.  
Lourdes-Cristo Rey, a las 12,30, en Lourdes.

FEMENINOS  
Josefines-C. D. Universitario, a las 12,30, en Canterac.  
Medina Servicio Social-Medina "A", a las 9,45, en la Feria de Muestras.  
S. D. Pajarillos-Dyeff, a las 11, en Sagrario Amo.

### CURSO DE MONITORES ELEMENTALES DE NATACION

La Delegación Provincial de Educación Física y Deportes ha organizado un curso de monitores elementales de natación, que se celebrará en la Piscina «Zorrilla», desde el día 26 de diciembre al 3 de enero (ambos inclusive) y al que podrán asistir alumnos de la capital y provincia de uno y otro sexo, que reúnan las condiciones expuestas en el tablón de anuncios de la Casa del Deporte (Avenida General Franco, 9, tercero derecha), donde se informará.

Este curso está patrocinado por el Ayuntamiento de Valladolid y la Diputación.

## MAÑANA COMIENZA LA TEMPORADA DE CICLO-CROSS

### EN EL CIRCUITO DE LA FUENTE EL SOL, EL TROFEO DE LA U. D. SAN CARLOS

Concluida la temporada de ruta, los ciclistas se aprestan a comenzar su etapa invernal de ciclo-cross, unos como auténticos especialistas y otros como simple medio de preparación para la carretera.

Mañana se inicia en Valladolid el calendario de ciclo-cross con el Trofeo de la Unión Deportiva San Carlos, prueba que tradicionalmente abre la temporada y que sirve para calibrar las posibilidades de unos y otros. Lo más atractivo de esta carrera reside en el escenario; las nuevas edificaciones de la Huerta del Rey impiden que se siga utilizando aquel circuito, circunstancia que ha obligado a la Federación a buscar nuevos ambientes.

## Carnevalli no fichará por el Barcelona

BARCELONA, 30. (PYRESA). — Un portavoz del Barcelona ha manifestado que carecen de toda lógica los rumores que circulan sobre el posible fichaje por parte del club azulgrana del actual guardameta del Las Palmas, Carnevalli.

### INTERES DEL HERCULES POR JUANITO

BARCELONA, 30. (PYRESA). — Los directivos del Hercules de Alicante han hecho una oferta al Barcelona y al extremo azulgrana Juanito para que éste pase a formar parte del equipo alicantino por lo que resta de temporada. Por el momento, tanto el Barcelona como Juanito no han tomado ninguna decisión al respecto.

ORTEGA

## BALONCESTO

PABELLON ORO FERIA NACIONAL DE MUESTRAS  
HOY, día 30, a las 20 horas

### LIGA NACIONAL DE SEGUNDA DIVISION C. A. U. DE OVIEDO VALLADOLID C. B.

Taquillas abiertas una hora antes del encuentro en la Feria de Muestras.

### CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO "DARDO"

<b>BRANDY FABULOSO</b> MURCIA - REAL SOCIEDAD	<b>tervilo-i</b> REAL MADRID - ELCHE	<b>RELOJ RADIANT</b> ZARAGOZA - GRANADA
<b>RENÉ BARBIER</b> AT. BILBAO - BETIS	<b>IKE</b> 3 largos de manga por talla BARCELONA - CELTA	<b>SKREIBSON</b> MALAGA - ESPANOL
<b>FINISTERRE</b> SEGUROS GENERALES GIJON - LAS PALMAS	<b>BRUGUER</b> VALENCIA - AT. MADRID	<b>Ferrys</b> HERCULES - SALAMANCA

Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales.

<b>B</b> Huelva Sabadell	<b>H</b> Sevilla San Andrés	<b>J</b> Burgos Leonesa
<b>N</b> Córdoba Santander	<b>S</b> Mallorca Valladolid	<b>T</b> Alavés Castellón

SIGNOS CONVENCIONALES. — El color de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo; VERDE, descanso; ROJO, segundo tiempo; NEGRO, fin de partido; BLANCO, partido suspendido; FRANJAS BLANCAS Y NEGRAS, avería telefónica; CUADRO NEGRO, jugador expulsado; DISCO ROJO, penalty en contra.

Queda terminantemente prohibida la reproducción total o parcial de estas claves.

### PEDRO DOMEQ ofrece un trofeo para el homenaje nacional al ex jugador de fútbol ISIDRO

Entre los numerosos ofrecimientos que está recibiendo el ex jugador de fútbol Isidro ante el homenaje nacional que se le va a tributar en el Estadio "Santiago Bernabéu" el 4 de diciembre próximo, destaca la donación de la firma "PEDRO DOMEQ", de Jerez del gran trofeo "Fundador", que será entregado al capitán del equipo vencedor al finalizar el match.

Como se sabe, el partido de homenaje a Isidro lo jugarán un combinado español contra un combinado extranjero (formado por los jugadores más destacados que militan en los equipos de Primera División).

## LA MUJER, A LA CAZA DE SUS DERECHOS

# LAS SUFRAGISTAS



Manifestantes femeninas protestan en Londres por el arresto de líderes feministas.

## DISTURBIOS FEMENINOS EN EL LONDRES DE EDUARDO VII LOS PRIMEROS VOTOS CON NOMBRE DE MUJER

— III —

En Inglaterra, en Manchester, en los últimos años de la octava década del siglo XIX, la impetuosa Emmeline Goulden aseguraba al doctor Richard Pankhurst que el matrimonio era algo insatisfactorio y que lo que ellos debían de formar era una unión libre. El doctor Pankhurst, en extremo escrupuloso y tradicional, convenció a la muchacha de que las leyes y las condiciones económicas del momento harían para la mujer tan peligroso el amor libre como el matrimonio. Los dos juntos firmaban meses después un acta matrimonial; pero, uno y otro, lucharon denodadamente durante años en favor de numerosas causas radicales, entre ellas, por un nuevo concepto legal del matrimonio.

La bailarina Isadora Duncan era todavía una niña cuando se decidió a evadir para luchar contra el matrimonio y por la emancipación de la mujer y cumplió su programa de vida, aunque decidiera más tarde que el sistema de matrimonio con la posibilidad de divorcio a petición de cualquiera de las dos partes, era también satisfactorio. Fue igualmente ella la que clamó más alto que nadie hasta entonces por el derecho de la mujer a tener hijos sin marido, postura extrema que, suavizada después en diferentes versiones, habría de tener una vasta audiencia.

Con unas y otras cosas en Norteamérica, a partir de 1890 —aún antes de concesiones sufragistas— varios Estados modifican sus leyes sobre el divorcio con mejoras para la mujer, al mismo tiempo que los conocimientos sobre el control de natalidad comienzan a extenderse por el mundo civilizado.

### LA NUEVA VERSION DE EVA

La mujer nueva de los años 1890 —que se entusiasma con las comedias de Bernard Shaw, que pedalea en bicicleta, que ha aprendido a jugar al tenis, que comienza a olvidar en casa a su carabina— es el material de reclutamiento que los movimientos sufragistas necesitaban para las nuevas versiones de sus campañas. Pero a fines de siglo, aunque la posición de las mujeres había cambiado en todos los aspectos, el tema de su voto apenas había progresado en los últimos diez años. La situación evolucionará por completo con la llegada de los años veinte, cuando las mujeres, ya seguras, comienzan a pisar fuerte y a dar sonoro eco a sus andares.

### LOS PRIMEROS VOTOS FEMENINOS DE LA HISTORIA

Al pasar Wyoming a ser un Estado de la Unión en 1890, después de ciertas luchas en el interior del Congreso, las mujeres conservaron los votos que le habían sido ya concedidos. Tres años después, el Gobierno, reformador laborista liberal de Nueva Zelanda, concedía igualmente el derecho de votar a sus mujeres. Esta vez, sin restricciones de ningún género y con igual fuerza electoral que los hombres. Pero estas victorias femeninas no se toman demasiado en serio. Nueva Zelanda es sólo «un pedazo perdido del Imperio Británico» y Wyoming «una tierra salvaje» que no puede ser-

según lo previsto, traen al poder a los liberales por una gran mayoría. Una vastísima multitud de entusiásticos renovadores penetra a raudales en la Cámara de los Comunes dispuesta a cambiarlo todo.

### LOS PESARES DE UN PRIMER MINISTRO

Las Pankhursts están decididas también a llevarse su tajada en el reparto y Londres asiste a una campaña femenina que durante muchos meses, de una u otra forma, no se apartará de las primeras páginas de los periódicos. Marchas ante Downing Street; entrevistas con el Primer Ministro; mítines en Trafalgar Square; nuevos métodos de agitación, sensacionalistas pancartas; detenciones; multas; condenas de toda clase.

Las hostigaciones van princi-

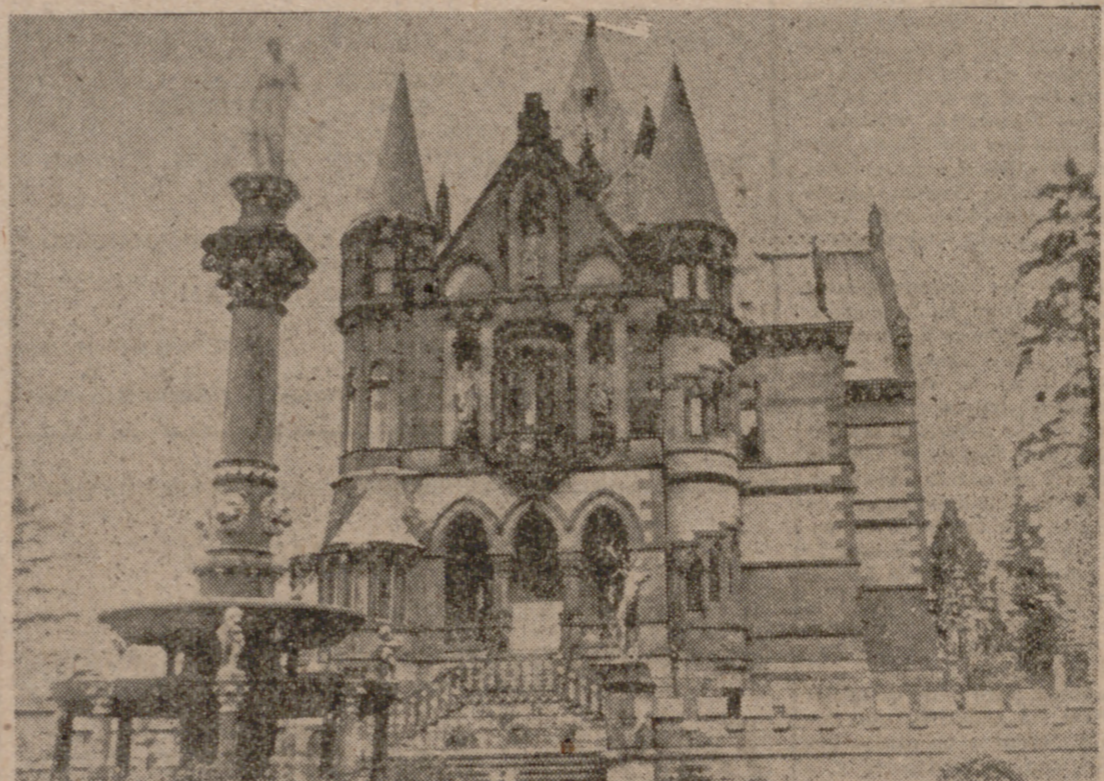
palmente contra el ministro de Hacienda, Arquith, que es el centro de la oposición contra el voto femenino en el nuevo Gabinete. La WSPU ha logrado interesar al público. Mrs. Fawcett, la principal líder de las NUWSS, asegura que sus compañeras, en sólo doce meses, habían conseguido llamar más la atención que su movimiento en quince años. Se dice que Gandhi pidió información de lo que era y sucedía en Inglaterra con el grupo de las Pankhurst y que en ellas inspiró el uso de los métodos de rebeldía para ayudar a los indios sublevados, en Sudán primero y, más tarde, en la misma India.

Cuando en 1908 Asquith ocupa el puesto de Primer Ministro y demuestra claramente que no está dispuesto a dejarse intimidar por nadie para ofrecer a las mujeres el voto, las revueltas, las marchas, los alborotos

femeninos, incrementan en toda Inglaterra el volumen de sus gritos y las actividades de todo género. Una tal miss Hatters flota un globo por su cuenta y arroja octavillas reclamando libertades para sus congéneres. Miss New se encadena a las verjas de Downing Street. «The Times» comenta que más de medio millón de personas han acudido, en el verano de 1908, a un mitin sufragista en Hyde Park. El orden público es sólo un recuerdo en Londres, donde una mujer se atrevería, ya en 1909, hasta a atacar con un látigo a Winston Churchill. En las cárceles cientos de compañeras son obligadas a alimentarse con sonda, mientras los políticos siguen discutiendo la manera de poner fin a la destructora labor de aquellos «demónios enfurecidos».

GERTRUDIS DE PABLOS

## EL CASTILLO DEL DRAGON



BONN (DaD).—El castillo de la fotografía se halla enclavado en la llamada Roca del Dragón, situada en las afueras de Bonn y uno de los más pintorescos lugares, como lo testimonia los dos millones de turistas que anualmente ascienden a la montaña rocosa a lomos de burro. Muchos de ellos hacen alto en el castillo del Dragón, hasta hace años un montón de ruinas.

## CON EL TREN, EN EL PROGRESO

# CONTRIBUCION DEL FERROCARRIL A LA CULTURA, AL TURISMO Y A LA MEJORA EN LAS CONDICIONES DE VIDA

— V —

Es indudable que el ferrocarril constituye el modo más idóneo de trasladarse de una a otra población, por el precio reducido de sus tarifas y por otra serie de condiciones. Por ello, es un buen medio para extender la cultura, ya que este aspecto siempre precisa el traslado de personas de un lugar a otro.

Ciertamente, la cultura puede adquirirse o extenderse sin moverse de un despacho o de un laboratorio. Pero también es cierto que esa labor quedaría incompleta o incorrecta si no se buscara en los lugares necesarios, en las fuentes de origen. Toda expansión cultural necesita desplazamientos. Y ello empieza en el estudiante. El que reside en ciudades donde no existe Univer-

sidad, se ve obligado a desplazarse para poder cursar una carrera. Y lo mismo el que desarrolla una labor cultural de cualquier tipo, en un sentido amplio y profundo, pues nunca puede compararse ver unas fotografías de la Alhambra, por muchas y

muy perfectas que sean, que desplazarse a Granada y contemplar el monumento «al natural», con toda su grandeza. Mención especial merecen en este aspecto las facilidades que se encuentran en la Renfe para organizar visitas culturales, en

grupos, ya que, entre las reducciones tarifarias de la Red, existe una dedicada a viajes en grupo, la cual pueden utilizarse —y utilizan— numerosísimos grupos para efectuar las visitas a que nos referimos. Se trata de una reducción muy interesante, dedicada a grupos compuestos por diez o más personas, ya que consiste en el 25 por 100.

Esa misma reducción del 25 por 100 pueden obtenerla quienes sin necesidad de ir en grupo, sino aisladamente, asisten a asambleas, congresos, concursos, ferias de muestras y exposiciones, actividades todas ellas que, indudablemente, tienen un asiento cultural.

En cuanto a los actores, cantantes, músicos y compañías de espectáculos, siempre que viajen en grupo de cinco o más personas, obtienen una bonificación del 40 por 100, gracias a lo cual, el teatro y la música pueden llegar a pequeñas capitales y a pueblos y villas. El ferrocarril es el medio de transporte que facilita al arte y la cultura su expansión por toda la geografía española.

Por otra parte, el ferrocarril contribuye decisivamente a la expansión del turismo. El «slogan» «Conozca usted España», puede convertirse en realidad para muchos españoles que no disponen de medio propio de locomoción, gracias a los caminos de hierro.

Pero, incluso el propietario de un coche, vuelve en muchas ocasiones su pensamiento al ferrocarril. Porque no puede negarse que el coche proporciona a los viajes autonomía de movimientos y deportividad. Pero tampoco puede negarse que su propietario —y, con él, sus familiares—

se convierten en servidores e incluso esclavos del coche. Sobre ello, no encierra las mismas posibilidades un viaje en coche que en ferrocarril, entre otras causas, debido a que no existe ningún conductor capaz de mantenerse al volante durante horas y horas. Y el que lo hace, está expuesto —quiera o no— a incrementar la larga lista de accidentes en carretera. Hacer turismo en tren significa prescindir de la autonomía y deportividad, para acogerse a la regularidad del horario, a la seguridad personal, a la comodidad y al confort que, cuando se viaja en coche-cama o en electrotrén, alcanzan grados de una alta valoración. Es viajar despreocupado y con más comodidades que en un hogar.

Así, pues, ya hemos encontrado, entre las diversas contribuciones que el ferrocarril proporciona a la sociedad, las que aporta a la cultura y al turismo. Pero hay algo más y de una capital importancia. El ferrocarril también sirve para mejorar las condiciones de vida de todos los españoles. Y ello es lógico, porque el transporte ferroviario es barato para toda clase de mercancías, en comparación con cualquier otro medio de transporte, por lo que los mercados pueden mantenerse dentro de unos márgenes que, de no existir el ferrocarril, habrían sido rebasados.

En resumen, puede decirse que el ferrocarril está colocado en un plano destacado dentro de los transportes terrestres, por su bajo coste, las altas velocidades que pueden desarrollar, la escasa contaminación ambiental que produce y su idoneidad para el traslado de grandes masas de viajeros y de mercancías.



## — LA MODA ALEMANA DE VERANO

MUNICH (DaD).—Casi simultáneamente se ha celebrado en Munich y en Düsseldorf la presentación de lo que será la moda femenina alemana el próximo verano. Un conocido modisto alemán ha presentado estos cuatro modelos para el verano de 1975. La minifalda ha quedado completamente desplazada, al menos por los creadores de la moda, si bien la última palabra la dirán las mujeres cuando llegue el verano.